



08757

新釋地理備考全書卷四目錄

地球總論

歐羅吧州全志

大西洋國全志

大呂宋國全志

安哆嚨國全志



地理備考卷四 目錄

二

本內或人或地名皆按北音讀之但以北音繙譯未能全備故特用廣音以補其缺

凡遇啞字為首則讀音若一若遇二啞字首讀廣音次讀北音

凡遇咖啡噠三字皆以廣音讀之

新釋地理備考全書卷四

大西洋瑪吉士著

地球總論

夫地球原以土水二者為本也土則分為或山或谷或島或洲或至砦之磐石或至細之沙泥水則分為或海或江或河或湖或莫測之淵潭或極淺之澗溪上下週圍天涯到處飛者飛潛者潛動者動植者植而人類不離于其面也古者之探訪地球也些須無幾以所尋得之地分為三州一名歐羅吧一名亞細亞一名亞非哩

地理備考卷四

一 海山仙館叢書

隨言

咖三者之中並無備悉惟知一二迄耶蘇一千四百九

十二年

即明孝宗敬帝
宏治五年也

尋出新域之後

新域詳見
第三卷

諸著

地理志者得增一州而名之曰啞唎哩咖嗣後各駕舟者歷時尋出啞唎啞與啞唎哩咖中間之大海海島眾多或聚或散紛紛不一因此凡新著地理志之人皆以一切歸為一州命之曰啞唎啞呢啞是以近者地球分為五大州也一歐羅吧二亞細亞三亞非哩咖四啞唎哩咖五啞唎啞呢啞又諸諳地理者既知地球圈線週圍共九萬里復以所得古今各處屢計三推度量地面

週圍約有積方二垓五京七兆九億六萬里五大州內所尋之地所訪之島所遊至近之區處所徹極遠之邦土各方共計地則約有六京八兆八億二萬五千里水則約有一垓八京九兆一億三萬五千里水陸二面兩相比較地則一分水則三分至于人麗雖議論紛繁各不相符然諸造地理書者既存心細意推極窮究各國版籍皆揣摩云其數上下約有九垓四京五兆若每州而分論嚙囉吧則二垓二京七兆七億口啞啞則五垓九京七兆三億口啞啡哩咖則六京口啞啞哩咖則

地理備考卷四

二

三京九兆口啞啞啞呢啞則二京一兆口焉千億之衆分爲五種或白或紫或黃或青或黑有五色之分其白者乃嚙囉吧一州啞啞啞東西二方啞啡哩咖東北二方啞啞哩咖北方之人顏色純白面貌卵形而俊秀頭髮直舒而且柔乃其人之態度也其紫者乃啞啡哩咖北方啞啞啞南方除天竺及啞啞啞所屬數海島不同外其餘之人顏色黑紫鼻扁口大髮黑而且鬢乃其人之態度也其黃者乃印度一國啞啞啞南方啞啞哩咖南方之人顏色淡黃鼻扁目突髮黑而且硬乃其人之

態度也其青者乃啞啞哩咖大半之人顏色青綠面貌
毛髮與黃者頗爲相等也其黑者乃啞啡哩咖本地諸
人顏色烏黢容凸顴高口大唇厚髮黑而且捲猶如羊
毫鼻扁而且大類似獅準乃其人之態度也但其地亦
有白色之人住居東北二方其人俱係歐囉吧啞啞啞
二處曩時遷移栖遲于彼地者也又啞啞啞南方及其
各海島亦有黑人而形容體態與啞啡哩咖之黑人迥
殊焉又天下萬國之人有下中上三等之分夫下者則
字莫識書莫誦筆墨學問全弗透達所習所務止有漁

地理備考卷四

三

獵而已矣原此等人並無常居惟遊各處隨畜牧也夫
中者則既習文字復定法制遂出于下等始立國家而
其見聞仍爲淺囿更無次序也夫上者則攻習學問培
養其才操練六藝加利其用修道立德義理以成經典
法度靡不以序河清海晏之時則交接邦國禮義相待
軍興旁午之際則捍禦仇敵保護身家焉按以上五州
萬國人之文詞而論約有八百六十樣之分也歐囉吧
則有五十三其至通用者共一十有七一大西洋一大
呂宋一噫吠哩啞一啞囉晒以上四者乃囉嗎國辣丁

話所分派者也一啞哩慢一噴嘯一拂啦嘯呀一吹呢
一喘吽一哪嘩以上六者乃古喇哆呢啞話所分派者
也一喚咭喇其話乃辣丁喇哆呢啞二國所相並者也
一呃囉嘶一噠嘢哩啞一咱囉呢啞一叭噉啞以上
四者乃古嘶啞囉呢啞話所分派者也一呃嘞啞啞
其話乃古呃嘞啞啞國所留傳者也一回回其話乃回
鶻又名回黑國所留傳者也啞啞啞則有一百五十三
其至通用者共一十有五一回回一啞啦噶啞即天方也一
咱啞啞啞一回黑一中華一滿洲一蒙古一日本一高

地理備考卷四

四

麗一琉球一暹羅一越南一阿瓦一印度一西藏等語
啞啡哩啞則有一百一十五其至通用者共五一咱嘸
啤嘸一噎啞噶噶啞一啞噠哩啞啞一噶啞噠一噠噠
等話其天方話亦通行于此州之北方啞噠哩啞則有
四百二十二其至通用者除土話外多係別州之語一
喚咭喇一大呂宋一大西洋一嘸嘸啞一噴嘯一啞啞
嗎嘸啞一喘啞啞等語啊噠啞啞呢啞則有一百一十七
其至通用者惟嗎噠話也以上八百六十樣話若按省
而分論之約有五千餘樣更按府縣村鎮而論則甚爲

紛繁數莫能計指不勝屈矣今將各州及各州之邦國
省郡按文質政三者次序衍釋逐一詳明開列于後以
備查閱

歐囉吧全志

歐囉吧雖為地球中五州之至小者然而其處文學休
雅技藝精巧較之他處大相懸殊故自古迄今常推之
為首也

文論

位其地緯度離赤道往北三十五度起至七十二度止

地理備考卷四

五

經度自吧嚒嘶第一午線

詳見第一卷午線論

西十二度起至東

六十度止

界東連啞啞啞西至啞噠嚨啞海南統黑海及地中海
北至冰海

廣東北至西南長約一萬五千六百里北至南寬約一
萬零八百里地面積方約五百九十一萬六千里

質論

山歐囉吧州各山不一其至高且大者有九一名啞啞
啞嘶山在啞噠嚨噠啞啞啞啞三國之間一名吡

哩咩嘶山在大呂宋嘑囉晒二國之間一名啞啤呢奴
山直穿噫吹哩啞通國地方之長一名哥啦咩嘶山在
噶呀哩啞北方一名哆吹哩啞山在噶嚕噶呀喘晒啞
二國之間一名咖咪叻坡啞山分呃囉嘶國爲二半於
啞囉吧半於啞啞啞一名囉哆唄與嘿嚕山在吐呷噤
啞一名噫啤哩啞山在大呂宋一名嗚啦吹山在啞囉
吧啞啞啞之間至于各山之高卑大小後釋其地再爲
詳細備述焉

火山啞囉吧共有四火山一名囉嚕噶啞在噫吹哩啞地
地理備考卷四

六

哪叭喇嘶國一名喉噫啞在晒晒哩啞一名喉呀噤一
名咖噠噶啞皆在噶嘶囉啞啞

谷啞囉吧之谷較啞啞啞啞啞啡哩咖啞咪哩咖三州者
甚小一名下噫啞啞啞谷一名中噫啞啞啞谷以上二
谷皆在噶呀哩啞一名啞谷在噫吹哩啞一名啞啞谷
在吧噶與噶噶噶之間一名囉噫啞谷在噶噶噶一名
噶啞噶谷在咖啞啞啞以上六谷乃其至大者至于噶
嚕噶呀嘶呀晒啞之各谷皆奇形異式其地窄而且長
往往有湖于其間而形亦如之除此之外尙有噶啞啞

唏叻哂啞呶吡噶呀嗎嘶哥啲囉噶等谷皆在噢嘶啲
哩啞地方其在噶噶薩大呂宋大西洋噶噶哂等國之
谷亦不一但無上六谷之大耳

海歐囉吧內外共有一十四海迴環穿繞其至大者三
一名冰海爲北方之界一名啞噠噶啲海爲西方之界
故又名曰西海一名地中海爲南方之界其餘小者十
一一名白海乃冰海之分派一名吧噶啲哥海一名北
海一名噠噶海一名噠噶噶吹海以上四者皆係啞噠
噶啲海之分派一名噶呢啲海一名啞噶噶啲啲啲海

地理備考卷四

七

一名嗎啲嗎啲海一名黑海一名啞噠噶海以上五者
皆係地中海之分派一名咖嘶吡啲海此海原係天下
至大之湖是以俗名爲海居于噠囉吧之東與各海均
不相通也

海灣 海歐囉吧共有十二海灣其至大者四一名啞噶呢啞
海灣在喘哂啞同呢囉嘶之間一名啡噶啲啞海灣在
呢囉嘶以上二者皆係吧啲啲哥海之分派一名吡嘶
咖啞別名咖嘶哥呢啞海灣在噶噶哂同大呂宋之間
乃啞噠噶啲海之分派一名噠啲噶海灣又名啞啲噶

啞哞咯海在噫吠哩啞噢嘶啲哩啞吐咿嗒啞三國之間乃地中海之分派其餘小者八一名哩嚙呢啞別名嚙咖海灣在呃囉嘶乃吧啲啲哥海之分派一名嚙噎噫啲歧海灣在噴嚙乃北海之分派一名叭噉嚙海灣在大呂宋東邊一名嘑喝海灣在佛嚙晒南邊一名噉叭叭海灣在噫吠哩啞西北方一名噉淋坡海灣在噫吠哩啞一名嘑哪哆海灣在呃囉嘶一名噉噉呢咖海灣在吐咿嗒啞南邊以上六者均係地中海之分派

海峽

啞囉吧共有十五海峽北方者八一名啞呀啞嘶峽

地理備考卷四

八

在呃囉嘶之北一名咖啲呀峽乃通連北海與吧嚙啲哥海者一名嚙噉峽一名大啲嚙啲峽一名小啲嚙啲峽以上三峽皆咖啲呀峽之分派一名咖嘑峽在佛嚙晒與噉咭啲之間一名叭噉嚙啲峽在噎嚙嚙吠海之南一名北峽在噎嚙嚙吠海之北南方者七一名咄吧啞嚙吠峽在大呂宋與啞啡哩咖之間乃通連啞噉嚙啲海與地中海者一名叭噉晒啲峽在哥嚙晒呀與嚙嚙啲呢啞二島之間一名嘑晒啲峽在晒晒哩啞與噫吠哩啞之間一名啲噉嚙哆峽在噫吠哩啞與吐咿嗒

啞之間乃通連啞啲嚙啞哋咯海與啫呢啲海者一名
嗒爾嗒奶囉峽在歐囉吧之吐咄嗒啞與啞啞之間
乃通連啞爾哈啲啲海與嗎爾嗎啲海者一名啗吐
呷啲啫啲啲峽乃通連嗎啲嗎啲海與黑海者一名啲
噉峽在噉嚙啞與啞啞之間乃通連黑海與啞嚙
佛海者

海角歐囉吧共有三十三海角乃其至大者也啞爾啲啲
海者三一名啲啲呢啞在噉嚙啲啲之北一名北角在
啲啲啞之北一名啫嚙啲又名啫爾啲在啡啲嗎爾啲

地理備考卷四

九

極北啞嚙啲海者九一名嚙啲啲在啲嚙啲呢啞之
北一名啲啲在啲嚙啲西北一名嗚啲在嚙啲啲啞地
方一名嚙嚙在啲啲西南一名啲嚙啲啲在噉嚙嚙
啲西北一名啡呢嚙嚙啲啲在大呂宋西北一名囉啲
在大西洋之西一名啲嚙啲啲在大西洋之南一名嚙
啲啲啲啲在大西洋之西地中海者五一名啲嚙一名
吧嚙嚙一名嚙嚙啲一名啲啲啲以上四者皆在大
呂宋地方一名啲嚙啲在啲嚙啲之北地中海各分
脈者十四一名啲嚙在囉嚙地方一名啲吧啲啲一名

曠吐吧咻啲噠鄰以上二者皆在咖啦吡哩啞地方一
名噠噠一名吧噠噠皆在晒哩啞地方一名噠噠噠
囉呢在咖啦噠哩啞地方一名吧噠噠哩啞在吧噠噠
哆地方一名噠噠噠哆喇在噠吐啲哩啞地方一名嗎
噠噠一名嗎哩啲皆在噠噠啞地方一名噠噠呢在舊
啞啲噠地方一名噠噠啲在吧噠噠啞地方一名噠
噠噠啲一名噠噠噠皆在噠哩噠啞地方吧噠啲噠
海者二一名噠噠噠啲在吧噠噠啞地方一名噠
噠噠在吧噠噠啞地方

地理備考卷四

十

河噠噠吧共有四十九河乃其至長者也一名吡啲啲
河注于冰海一名北噠噠啲河注于白海一名噠噠啲
啞河一名啲噠河一名噠啲河一名噠噠噠啲河一
名噠噠河一名噠吐噠啲河一名噠噠噠河以上七河
皆注于吧噠啲噠海一名噠噠噠又名噠噠噠河在咖
啲呀之北一名噠噠噠河一名噠噠噠河一名噠噠噠
名噠噠噠噠河一名噠噠噠噠河一名噠噠噠噠河一名噠
河以上八河皆注于北海一名噠噠噠河一名噠噠噠河以
上二河皆注于噠噠海一名噠噠噠河一名噠噠噠噠河

一名噓啞啦河一名啞噠吹河一名呀囉喇河一名啞
喇喇河一名咪噓河一名哩噶河一名啞叭渡河一名
啞噠河一名叫囉河一名噶呀河一名噍噠喇河一名
噍嘶河一名噠叭河一名噍噠河一名叭啞啞喇河一
名叭噠喇噠噠啞河以上十八河皆注于啞噠喇啞海
一名噠叭噠河一名噍噠噠河一名啞啞噠河一名噠
啞喇河以上四河皆注于地中海一名啞河一名啞啞
啞河以上二河皆注于噠叭噠海灣一名噠叭啞啞河
一名啞噠啞喇河一名啞噠噠噠喇河以上二河皆注

地理備考卷四

十一

於黑海一名噠河注於啞噠噠海一名噠喇呀河一名
噠喇啞河以上二河皆注于啞噠啞海

湖噠囉吧共有二十六湖乃其至大者也北方者九一
名噠喇啞湖一名噠噠啞湖一名噠喇喇湖以上三湖
皆在啞噠啞地方一名噠噠湖一名噠啞啞湖一名啞
啞湖一名啞啞湖一名噠喇啞湖一名啞啞湖又
名白湖以上六湖皆在啞噠噠地方中央者七一名啞
啞啞啞湖一名啞啞啞啞湖一名噠噠啞啞湖一名
噠噠啞啞湖以上四湖皆在噠噠噠地方一名啞啞啞啞

湖在嘛噍嚙與啞哩曼之間一名吡些嚙喇湖一名吧
啦噉湖以上二湖皆在噠嘒哩啞地方南方者十一名
嗎嚙呷湖一名噓咖怒湖以上二湖皆在嘛噍嚙與噫
吠哩啞之間一名嘒嚙湖一名呱喇啞湖一名嘒嘛啞
啞湖一名啲噓嚙湖一名啞吹嚙啞湖一名嚙啞啞湖
以上六湖皆在噫吠哩啞地方一名啞啞又名嚙啞嚙
嚙湖在吐呷嚙啞地方一名嚙吐啞啞湖在大西洋地
方

島嘍囉吧共有六十六島乃其至大者也在冰海者五

地理備考卷四

三

島一名嚙嚙啞吧喇一名嚙嚙啞啞一名啞啞啞啞

名咖喇鳴嗚吠一名囉佛呷其中數島在啞噠嚙啞海者十

七島其大者有三二名大喚一名噓喇啞吠一名嚙嚙

嚙啞其小者十二一名噓啞其中數島一名噓噠嚙其中數島

一名喇咖噠其中數島一名啞啞啞啞其中數島一名啞啞啞啞

啞其中數島一名啞啞啞一名啞啞啞一名啞啞啞一名

啞啞啞啞一名啞啞啞一名啞啞啞一名啞啞啞一名

啞一名啞啞啞其中數島一名啞啞啞其中數島在地中

海者十一島其大者有三二名噓啞啞啞一名嚙喇啞

呢啞一名晒晒哩啞其小者有八一名佛喇咭噠嗽一
名噎雜噠一名嗎啲喇咖一名嘆諾爾咖一名啞哩嘶

其中數島一名喉喇吧一名嚟吧喇其中數島一名嗎喇噠在吧

喇啲呀海者十一島一名啞嚟其中數島一名噠啲一名啞

噠喇一名喇嚟一名呢噠嚟一名噎噠一名啞啲啞喇

嘩一名啞嚟一名噠喇嘶噠叫一名噠嚟一名啡啲呢

啞在北海者四島一名晒喇啞一名嘿嚟喇嚟一名噠

哈喇一名噠嚟啲啞以上四者其中均有數島在噠喇嚟吹海者二

島一名噠一名啞噠晒啞在噠喇吹海者四島一名噠噠

地理備考卷四

一名噠嚟呢一名哈喇啞噠一名啞喇噠以上四者其中均有數島

在啞呢啲海者七島一名呀啲啡一名吧啲一名啞噠

啲啞一名啲啞啞一名嘶噠囉呢啞一名啞噠一名噠

哩額以上七者其中均有數島在啞啲嚟啞啞咯海者有噠哩喇咖

島其中數島在啞喇啞啞啞海者四島一名噠啲啞一名

啲呀囉啲啲一名噠諾嘶別名嘶噠噠噠噠一名晒啲

啞噠其中數島以上各島屬於何國及釋其國再為詳細述

明也

枕地者乃其地三面環海其大
地噠囉吧共有七枕地一面與他處相連故名之

者三第一喘哂啞喏嚙喊呀之地其三面皆以啵啲呢
啞海灣吧噶啲哥海北海啞噉嚙啲海爲界一面與啵
啵呢啞相連第二大西洋大呂宋之地其三面皆以啵
嚙哥呢啞海灣啞噉嚙啲地中海爲界一面與啵嚙
哂相連第三噫吠哩啞之地其三面皆以地中海啵呢
啲海噉淋啵海灣啞啲嚙啲哈海爲界一面與啵嚙
啲哩啞相連其小者四第一叭噉嚙啲啞之地其三面
皆以北海吧啲啲哥海爲界一面相連本國啵啲嗎爾
啲第二嚙啵啞之地其三面皆以嚙啲多海灣啵呢啲

地理備考卷四

五

海地中海啞爾哈啲啲海爲界二面相連本國啵
啞第三哥哩啞啞之地其三面皆以黑海啞嚙啵海
爲界一面相連本國啵嚙嘶第四吡呢吐之地其三面
皆以啞噉嚙啲海爲界二面相連本國大西洋

徑啵囉吧至大之徑惟二

徑者左右臨海中間微地兩端與他處之地相連故名之

一名哥淋啵徑在啵啲哂啞地方通連味嚙啞與哩叭
啲啞二地一名吡嚙噉啵徑在啵囉嘶地方通連哥哩
啵啞與啵囉嘶二地

平原啵囉吧較啞啲啞啵啡哩啲啞啵哩啲三州之地甚

小而平原則深屬寬廣，一邊自喻敦起，直至呃囉嘶之
嚙嘶溝，與咖吧，一邊自吧嚙嘶起，直至呃囉嘶之啞嘶
噠啦，吁其間皆爲一路平陽之地，其嘑嘑晒北方各處
噴嘑國、啞哩、噠國、北方、呷嚙晒啞國、啗囉呢啞、與呃囉
嘶二國之大半，皆包于此平原之中也。

野 嘑囉吧地方，若論廣莫之野，則無，至于荒蕪之地，則
有其至闊者，皆在呃囉嘶，一名唻荒地，在噶唻咖與鳴
啦喇之間，一名噶唻咖荒地，在噶唻咖河與噶河之間，
其在噶哩啞啞、與吡啗噠之荒地，乃爲至長者也，除呃

地理備考卷四

五

囉嘶外，其次者在噶嚙噠呀、噶晒啞，二處地方，而在噶
唻囉、啦啞呢啞、晒呢啞者，乃爲此二處之至大者也，
在奧嘶啞哩啞、噶哥哩啞、啞噶噠囉三國中者甚多，其
在噶呷囉呢、與呷嚙晒啞者，人所共曉，而嘑嘑晒之嘑
噠嘶、與啗嚙吠地方，多半爲其阻隔，至於哪呷喇嘶之
吧喇地方，亦皆有之。

地 氣 嘑囉吧地方，大半位在北溫道，其居于北寒道者，祇

有十二分之一，至于地氣，則可以分爲四等，第一自緯
三十五度起，北至四十五度，乃熱，第二自四十五度，至

五十五度乃温、第三自五十五度、至六十五度乃寒、第四自六十五度、至七十二度乃極寒也、但四等之內、或熱、或温、或寒、或極寒、皆有損其太過、益其不及之故、其臨啞噠嚨啣海一面之各國、冷則由南而北、漸漸加甚、熱則有海風向吹、以解散其暑氣也、其臨地中海一面之各地、冷則乍寒乍暖、不時變易、由西而東、漸爲加增、熱則按風更變、全無定准、而東方之處、較之西方、微覺涼爽也、其枕啞啣啞一面之各處、冷則雖屬嚴凜、然由南而北、無甚差別、熱則因其冷之已甚、所以深爲炎酷

地理備考卷四

六

也、若按四季而論、其第一二三等、雖各按時令、然皆有先後之別、遲早之分也、其第四等之地、祇有二季、居北寒道各處、寒凍卻極、甚至七八月間、水銀凝結、有越三月不夜之天、遂有數月尤長之夕、如此之久、只有北曉懸于空中、故冬長而且冽、乃因久無日光之故、夏短而且炎、乃因常有日照之由也、

地寶啞囉吧地方所產金銀寶玉、較之他州、雖屬微鮮、然

其所有銅鐵錫鉛煤水銀等礦、及鹽田、均勝於別處、以補助之也、今將啞囉吧諸處所產各上項之至多者開

鹽產於呃囉嘶、噢嘶、啲哩啞、佛囉晒、大呂宋、暎國、大西洋、
洋、坏嚕晒啞、噤啦噤啞、摩吹噤囉啞、噤吹啲呢啞、晒晒
哩啞、吧噤啲啦、噤吹哩啞、噤嚕噤呀、呃喇晒啞等國、及
噤呢啞各海島、
草、
木、
歐囉吧一州之地、臨北方者則多、近赤道者則寡、故
凡熱域之草木、實爲難得、然而其靠地中海各海邊、凡
啞啡哩咖北方、與啞啞啞西南諸處、所有之花卉樹木
百穀等、亦皆有之、頗無差異、且諸物中、或草或木、或五
穀等、皆以地道爲限、莫能到處相宜、設若啊喇噤樹、與

地理備考卷四

六

葡萄黍稷之類、皆產于南方者、故生于東邊愈多、近于
大海彌寡、若離赤道往北三十六度、則有四十九度外
全無矣、歐囉吧西方內諸處、較之啞啞啞東方北極出
地同度者、頗爲卑下、所產草木、甚爲懸殊、除四海同生
之草木外、其餘可謂獨宜于二方極北之地者也、至於
歐囉吧中央所產者、甚爲不同、雖或有高山由巔至末
樹木最繁、花卉萬種、與歐囉吧自寒道、至於啞噤喇啲
海各處所有者、往往亦皆有之、然祇宜於此一方者也、
其各方所產草木穀卉之至多者、特載大畧、以備閱覽、

橡樹在嚙囉吧北方甚爲高大，以致名曰樹王。椴松、椴榆等樹，乃北方所共有者。黑楊、皂角等樹，叢茂成林，亦在北方溫道之末。惟松、椴二樹最多，其餘雖有而亦小也。離赤道往北六十八度，殆無樹木。至四十四度，皆有丁香、香矮、雲香及柏等樹。其水松則至四十六度，噤吐呀、晒呀、松樹及白楊樹，至六十度皆有。其橡樹至六十二度，椴樹至六十三度，椴樹至六十七度皆有。至於所產五穀，皆足以供養嚙囉吧一州之人。哢囉嘶、哢囉呢、啞、啞、哩、曼等國，五穀豐登，除本國食用外，尙可以外運。

地理備考卷四

九

接濟他處。哢囉晒地方，麥、菽甚豐。哢囉嘶、哢囉呢、啞、哩、曼、麥、菽二者皆有。噫、吹、哩、啞、種、杭、稻、吐、呷、噤、啞、種、黍、稷、啞、嚙、喊、呀、噤、噤、嚙、二國，五穀甚鮮。只有油麥，可以當溫道末之寒冷也。麥至六十二度外，則無。菽、麥還可至六十四度。至於果、菜、雜糧，嚙囉吧各處亦皆有之。至南方則愈爲茂盛也。檸檬、橘子、啊喇、嚙、果、桑、椹、甘蔗等，皆聚于嚙囉吧之南方。其啊喇、嚙、樹，至四十四度外，卽無。但在地中海邊所生者，甚爲高大。其檸檬、橘子樹，至四十三度。桃樹至五十度。無花果樹，則可微遠也。葡萄乃

繁多至于野鳥則鷹鷺鷓鴣等徧林皆滿家禽則鷄鶩鴨鵝等不可勝數其文彩輝煌可以爲飾之羽如孔雀等其音韻宛轉可以悅耳之鳴如白鴿等所在皆有其集于水畔而啄百身如白鶴等其飛于空際而喻各蟲如烏燕等無不備具至于蟲豸較之他方雖覺甚寡然而其州尙有毒蛇其種非一其它虫蟾蛇等亦皆有之各種實屬紛多至于魚類原屬甚盛滋味美極海中者河中者摩弗若是萬類之中或裸或鱗或介或甲種則繁盛味則甘濃焉

地理備考卷四

三

政論

戶嘍囉吧一州之人共約有二垓二京七兆七億口

教門除回回國外其餘嘍囉吧各國皆奉耶穌教大同小

異各從其門至何國所奉何門及述其地再爲詳明

政治嘍囉吧中所有諸國政治紛繁各從其度有或國王

自爲專主者有或國主與羣臣共議者有或無國君惟

立冢宰執政者彼此相異茲不贅載後釋該國再行備

及

文藝天下五州之內所有文學技藝其至備至精者惟嘍

囉吧一州也其餘各州亦皆有之但未能如其造於至極焉譬如各文學鐫刻地理音樂等書他州各國通行者殆皆係嘍囉吧人所著作者也其鑄造修製鐘表鎗礮風球火船陰晴表寒暑針等凡有裨于人類之器其雜物以及織造各色疋頭大半皆創造于其地更爲修飾以增精美也

史夫嘍囉吧久爲鹵莽之州後其地因又於呢咂嘍相近又於啞啞啞相連故呢啞啞啞國始得離暗就明棄俗歸雅且其人民才能既高敏慧超羣遂文藝理學政

地理備考卷四

三

治彝倫靡弗盡心攻修以臻其至時有啡呢啞啞國由啞啞啞而來在本州南方各處教以貿易汎渡事務建立貨局邀請商賈其後啞啞啞國始至焉而呢啞啞啞國人既由本國海邊雲集噫啞啞啞地方遂立新國卽囉嗎也是時不惟噫啞啞啞諸地歸其所有抑且暎國及呀哩啞啞哩噠呢啞啞啞等國皆爲其所得焉且囉嗎千叛百亂之後日失其序國覆人亡僉爲侵嘍囉吧東方極北之族降服彼時天主教既始于啞啞啞復入于嘍囉吧又徧布于四方其喧吐咄啞啞啞

於斯興焉，傳國數百餘載，迨夷狄占據，歐囉吧後所建
新國非一，其喫噓地方歸於呾啞咭人管轄，其曠嘶吧
呢啞地方歸於離晒哥哆人管轄，其曠國地方歸曉噶
索呢啞人管轄，其俄羅斯地方歸於古嘶吁啞納離啞
國之呾喇呢人管轄，嗣後由吹呢哪嘩而至之噶喇嘎
海寇，占據拂囉晒國之一省，由啞啡哩咖而至之回人，
侵犯大呂宋國之數地，而囉嗎國則歸于天主教王管
轄，其昔者所屬各地方大半皆被拂囉晒國王咖喇噶
嗎哥奴者征服，歸其所有，更定新國，創業垂統，歐囉吧

地理備考卷四

三

現在諸國，乃耶穌降生後數百年間始為建立，至于各
國何時開創，何人統御，及歷傳始末情形，後釋各國再
為詳明，茲不贅述。

國歐囉吧一州，分為十六處地方，每處中或一國，或數
國不等，共大小八十八國，其一大西洋內一國，即名大
西洋國，其一大呂宋內二國，一名大呂宋國，一名啞哆
嚙國，其三拂囉晒內一國，即名拂囉晒國，其四噶噶
內二十二國，一名哈哩啞國，一名啞囉呢國，一名呾唻
嘶國，一名呾嗚啞國，一名噶晒啞國，一名噶呀噶國，一

名响嚷索勒爾惜麻淋認國一名响嚷索勒爾喉深認
國一名咧吱噉吐噉國一名喉噉哄吓爾呃國一名啡
唧噉啡爾啲國一名吓唻悔國一名喝吓爾呃國一名
噓啤咯國一名呢噉喉國其六喚嘶啲哩啞內一國卽
名喚嘶啲哩啞國其七吓嚕晒啞內一國卽名吓嚕晒
啞國其八噴嚕內一國卽名噴嚕國其九吡爾咄咄內
一國卽名吡爾咄咄國其十噉吹哩啞內九國一名嚕
爾啲呢啞國一名吧爾嗎國一名摩噉哪國一名噓啲
國一名嚕啲哥國一名哩嗎哩嗆國一名哆嘶啲爾國

地理備考卷四

五

一名主教堂國一名二晒晒哩啞國其十一喉爾嗎呀
啲內一國卽名喉爾嗎爾啲國其十二噉嚕噉呀內二
國一名喘晒啞國一名噉嚕噉呀國其十三噉咭喇內
一國卽名噉咭喇國其十四呃囉嘶內三國一名呃囉
嘶國一名噉囉呢啞國一名啲啲哥囉啞國其十五吐
咄噉啞內四國一名吐咄噉啞國一名噉咄噉啞國一
名噉啲噉啞國一名嚕爾噉啲啞國其十六呃啲晒啞
內二國一名呃啲晒啞國一名噉呢啞海島國以上十
六處共大小八十八國其國君或皇帝或教主或王或

公或侯或伯或子或男或宰相至某國該君係何爵位後述其地再爲註明

大西洋國全志

大西洋古名噓晒噠呢啞今稱咆喇啞呀哩在噶囉吧極西故于中華又俗曰大西洋國

文論

位其地緯度離赤道往北三十六度五十六分起至四十二度七分止經度自吧嚒嘶第一午線西八度四十六分起至十一度五十一分止

地理備考卷四

美

界東北二方皆連大呂宋國西南三方皆至啞噠噶喇海

廣南至北約長一千三百里東至西約寬五百里地面積方約五萬一千二百五十里

質論

山大西洋國除海邊與各河岸之平原外其餘皆嵒嶙岡陵由大呂宋國纏聯山嶺之分脈而來者所向不一其至高之峯一名嚒啞啞岡高約五百九十二丈零一名咆喇嘶岡高約五百八十五丈零一名嚒噠晒噠岡

高約五百六十丈零，一名嘒嘶噏嘞啞岡，高約五百一十六丈零，其餘尚有二十二峯，高則不外三百六十丈，低則不啻四十九丈零。

谷大，西洋國岡陵重疊，絡繹不絕，山谷各處繁盛不一，其在啤唳、暨噠啞嘶、噏嘶、噏噏、噏噏二省之間，乃本國之至大者也。

隅海此國海隅，惟二，一名噤囁吧爾，一名啞咯嘶。

曲海此國海曲，則三，一名波噶啞，一名咪啞，一名晒啞嘶。
角海此國海角，則六，一名噏噏啞海角，一名囉啞海角，一

地理備考卷四

三

名啞嘶吡噠啞海角，一名噏噏噏海角，一名啞啞啞，
呢噏囉海角，一名噏噏噏海角。

河此國之河，非一，其至長者源在大呂宋國，流入其地，其餘之源皆在本處，二者多注于啞噏噏海，大小共有二十一條，一名咪噏河，由大呂宋而來，約長七百五十里，其中惟有七十五里，大舟不能駕駛，連海之處，名曰啞咪呢啞，一名啞噏啞河，由大呂宋之啞噏呀岡發源而來，連海之處，名曰啞咪呢啞，一名噏噏河，由大呂宋而來，其中惟小舟可以駕駛，連海之處，名曰噏呀啞。

一名喇噤河由亞拍鹽山發源而來連海之處相近離
呀喇地方一魯伽叭哆河在本國之叻喇斯岡發源連
海之處名曰噤嘶啞噤一名啞噤河由伽啤噤山
發源而來連海之處乃本國吁噤縣一名啞噤河由噤
吧山發源而來連海之處名曰嗎噤晒噤一名叫囉
河由大呂宋之嗎咄噤岷山發源而來連海之處名曰
咄咄其中水流甚急一名噤嗎呀河在本國啤噤省
之山發源連海之處名曰啞噤囉一名噤噤呢河在本
國之噤噤噤喇岡發源連海之處名曰啡呢噤此河

地理備考卷四

三

乃本國發源之至大者水流甚急兩岸實爲壯觀一名
哩嘶河在本國之噤哩啞地方發源連海之處名曰噤
嘶一名啞噤噤吧噤河在本國之啞噤噤吧噤縣發源
注于嗎啞噤呀縣之田則息一名啞噤噤啞河在本國
噤噤噤嘶地方隣近之處發源注于噤噤噤嘶湖則止
一名噤叭河由大呂宋之啞噤吧喇噤岡發源而來注
于啞噤噤海乃爲諸河中之至大者也一名噤啞河
在本國啞噤噤叭省發源注于啞噤噤海一名噤噤
噤啞河在本國之噤啞噤岡發源注于啞噤噤海其

中惟小舟可以駕駛，至冬令河口淤沙塞斷，各舟均不能出入也。一名破喇喇蒙河，在本國之蒙哂哈岡發源，注于啞噠喇喇海。一名呱喇噠辣河，在本國啞喇呀喇噠省發源，連海之處，名曰呱喇噠辣，一名叭喇喇喇。喇河在本國啞喇呀喇噠省發源，連海之處，名曰發囉，一名嚙呱河，在本國啞喇呀喇噠省發源，連海之處，名曰噠噠辣，一名呱喇呀哪河，由大呂宋而來，穿越啞噠噠，入于啞噠喇喇海。以上各河，分支岔流，甚為繁多，今不備載。

地理備考卷四

无

湖大西洋國，共有七湖，乃其至大者也。一名噫吐啞喇湖，一名喇噠吠湖，一名噹呀，又名吟吓噠吠湖，一名吧咄湖，一名嚙嘶啤略湖，一名喇吡哆湖，一名三喇啞呢喇啞噠湖。以上各湖，有通別水者，有不通別水者。其噫吐啞喇與噹呀相通，喇吡哆乃海水灌注而成，其口門間常有淤沙塞斷，以致水滿而溢，必須開挖疏通，以卸其濫。

泉大西洋國之泉，實甚衆多，其水皆為甘美，更有或溫或鹹，或鐵氣，或磺味，各等泉，於醫病深為裨益，最有名。

嚙呱喇噠辣哂哩離嘶等城郭外

地氣大西洋國地氣大抵言之甚爲平和冬令至冷小溪

小河雖然凝結成冰究不能勝人行走夏令至熱寒暑
針中雖然水銀上升究不能越三十度惟其通國之地
高低不等或離海面較近或離海面較遠故有數處之
地氣大相懸殊由噠啦嘶噠嘶噠噠省之北以至吧
啦啞嚙城由啤辣省以至噠嘶噠噠喇罔之西所有諸
處乃爲其國至冷之地冬令之時常常落雪其落於喇
啞啞喇噠噠噠噠噠噠等罔穴中之雪週年永不融

地理備考卷四

三

化其叫囉河兩岸地方與囉咖海角南方各處乃爲其
國至熱之地也至于四季節氣可謂多歧隨時而應蓋
因通國之地有或高或低或近於海邊或遠於洋面之
別故各處之交春令有或二十日或三十日先後之殊
自十月間直至來年正月內則陰雨時若自二月間至
三月內則天氣時變其五穀百果之豐登缺歉多賴于
此時焉凡有西南風作則霖雨連綿凡值東方風動則
寒暑按季若遇西北之氣則海邊諸處盡爲清涼週歲
皆然是以其國除數處隰澤之地外其餘靡不佳美也

啡哪等處銅產於咖嘯哆辣唉咿襪嘶坡嘯噠唻哥嘞
啞喇呀嘯噉等處水銀產於啞啦佛辣哥噶訥二地吸
鐵石產于嘯噠噉地寶砂產于噠哥嘯噉地至於鹽田
則沿海各處皆有所產甚多用之莫盡也

草大西洋國樹木茂盛果實更繁松柏栗橡等樹充斥
成林槐楊楓楸等木長殖各處其梨橘桃梅櫻桃核桃
杏仁波羅佛手檸檬無花果啊喇噉等不但各種繁多
以致通國饒裕抑且行於隣國者則不勝其數也至於
葡萄其種其味所生最繁別處莫及其所釀之酒味實

地理備考卷四

三

美其酒多有積至數載愈久愈美價則彌高終年運出
外國者實爲甚多靡弗珍之至於菜蔬如椰菜生菜芥
蘭菜苦蕒菜西瓜甜瓜黃瓜茄子等徧圃皆植種類紛
歧難以備述至于五穀黍則多產于咪噶省啤噉噶嘶
噠嘍嗎啞啦二省亦有數地出產菽則多產于噠啦嘶
噠嘶噉噠啤噉啞啞噠二省麥則多產于噠嘶噠嘍
嗎啞啦啞噉噠啞啞喇呀啞噉二省以上三穀乃爲通
國庶民所食者也其大麥油麥高粱稷子逐歲收成實
爲豐茂杭稻則歷年種植日見其多薯芋則終日栽培

漸爲均饒。至于菽類如蠶豆、豌豆等，其種繁多，通國共有。菜、豆、扁豆等，其類本鮮，惟產數處，其牧養牲畜各草，嘖嘖噫嘞啞，噤噤啞啞，二岡之上所產，乃國中之至多者也。

四大西洋國所有大牢，種類雖美，食用不敷，而備其所需者，多賴呀喇噤地也。其少牢則通國有之，而至多者，乃嘖嘖噤啞岡及啞嘖噤吠省二處。各種粉牂，充牣其中。凡此地所出之羊、毫品等，則超于別省。至於驢、騾、馬，亦不敷用。其騾、馬之良善者，皆大呂宋所供者也。

地理備考卷四

焉

啞嘖噤吠省，波羅樹豐盛，故此省畜養豬彘，裕于舉國。除北方二省外，其餘無不均沾厥利。是以啞嘖噤吠之釀腸、啞嘖呢之烟豚，勝於他處。鹿、兔、山豬，不乏乎國中。麀、麋、獐、麇，祇得於圍場。狼、狸、獾、貉、騷、鼠、黃鼠、狼等，亦皆有之。至於家禽，鷄、鵠、鴨、鵝、火鷄等，所在充斥。若論野鳥，鳴鳩、鷓鴣、鶴、鶉等，實爲共珍。至於百步蛇，則通國皆有。而七寸蛇，惟數處或見。若夫養蠶，除國中高地及啞嘖呢隣近之處外，餘則雖地土膏腴，足以種桑，然今實爲寥寥。非復昔日之盛也。而蜜林則甚屬豐茂，國人採之。

不盡其至佳者乃呢噠岡之產也若按魚而論大西洋國臨海諸處所產紛繁種類甚多茲不及贅惟言鱸魚雖常游于大洋之中而其國人亦皆漁之以取其油焉

政論

戶 大西洋國人共約有三兆五億三萬口

教 大西洋國所奉教門乃囉嗎天主教其外國另奉別教之人寄居其地現在亦准各從其門不爲禁止但不許公然建堂祇可私室禮拜

政 大西洋國王位歷代相傳男女皆得臨御長者則立

地理備考卷四

壹

之

軍 大西洋國兵馬大清道光八年以前四方寧輯則共有步兵四萬馬兵五千軍興旁午之際則增多約五萬卒師舟則除雙桅十數門礮之稽查巡船及三桅運載兵丁糧餉器械之官船外共有大兵船二十八隻現則共有步卒三萬馬軍三千三百餘名此外尚有壯丁以備不虞太平之日則各歸本業變亂之時則齊集營伍數目莫定兵船則除各官船巡船等之外尚有戰船大小三十五隻火船二隻共礮位七百六十二門

牛
嫻餅各雜貨等倘遭歉歲則人五穀由彼呂宋常入馬

形質大西洋國人之形容也不甚高不過矮四體相稱不甚胖不過瘦骨格適宜容顏既豐而且彩肌膚微紫而偏白目多於純黑而巨慧睛亦有微藍而露光至於性質美秀而文和愛樸實雄壯而勇禮賓篤備冒險營大品性頗急但係秉夷柔順儼然無矜遭災不退遇艱不激雖多勤勞慣苦亦有怠惰殊戀梓里甚愛鄉人恆重異邦決無藐褻

地理備考卷四

三

風俗大西洋國人舉止端方交接溫和其地之風俗敦厚醇樸廉靜寡欲貴賤相遇免冠爲禮故知相逢握手問候一國雖酒多而路上罕見醉人各家凡款賓則終日厚意相待男娶女嫁臨時議婚不爲預聘夫倡婦隨沒世靡他無敢二色君臣衣冠大典則各按其品平時則隨意適便男女服色出入則各因其力素常則並無定規然而婦女多有以金寶爲飾佩帶諸香者其富貴人家實屬豐華若貧窮者雖至於求乞之從未有因貧而露宿者其村鄉之人糲食粗衣除粟米麪頭青菜吸烟

外別無美味之物

宮室大西洋國或京或省宮室殿宇華麗高大學校庠序

所在皆有堂院塔橋實屬非鮮後釋各省再為詳明茲

不及贅八十五平

史大西洋國乃古噓哂噠呢啞地也昔日所居人民不

一各皆分據以為己邑並無國君惟有宰臣匡扶政治

其後有啡呢哂啞國人聞知噫啤哩啞地方民豐物阜

乃興兵侵犯遂克而得之越數載啡呢哂啞國人被咖

啉噠呢國人驅逐奪取即主於其地越三百餘載即漢太祖

地理備考卷四

高皇帝年間又被囉嗎國人逐出盡獲其地改名噶嘶吧呢

啞分為內外二處大西洋則在其外處者耶穌四百零

九年即晉安帝義熙五年至十六年之間年至十二年也其地又被旺噠

囉噶噶啞啞奴噠嚟嚟等國之人隨時陸續強進而噓

哂噠呢啞國但為啞啞啞與噶噶三國人所得之迨耶

穌五百八十五年即隋文帝開皇五年也遂有哥渡國王名啞噠

啞啞啞者率本國人占據其地居住一百二十六年至

耶穌七百十一年即唐睿宗景雲二年也傳至囉噠嚟哥王被回

人所挫甫二年久通國之地皆為回人侵奪已盡矣由

是以後，回人與咖嘶噠辣國王時常交兵，干戈紛擾，永未休息。而噓哂噠呢啞數城，亦漸爲咖嘶噠辣國君之所得也。至耶蘇一千零九十四年，即宋哲宗紹聖元年也，咖嘶噠辣國王啞豐蘇者，因哂噠哂國王羅咱啞哆之曾孫，啞嚟哈者，至咖嘶噠辣地方，與回人交兵，深有汗馬功勳。是以將所克噓哂噠呢啞各地，賜之，封爲伯爵。復以己女妻之。厥後噓哂噠呢啞之子啞豐蘇，啞嚟哈者，承襲父職，於耶蘇一千一百三十九年，即金熙宗天眷二年也，與回人戰鬪，大獲全勝，是以本國衆庶立之爲王，乃大西洋

地理備考卷四

三

國開基之元君也。以後歷代嗣君，漸爲征服回民，遂得開闢益廣。至耶蘇一千四百九十七年，即明孝宗敬帝宏治十年也，

始疏通水路，至啞啡哩咖小西洋各地方，收服屬國。不一耶蘇一千五百八十年，即明神宗顯帝萬曆八年也，大西洋國王

啞嚟哈薨後，因無子嗣位，有大呂宋國王啡哩啤者，乘時舉兵，佔據歸爲一統。後緣其國王常與噴噠國兵革從事，紛紛滋擾，致將大西洋昔者所有屬國，大半喪失。原大西洋國人統轄于大呂宋國者，不過六十年之久。其間所遭貪刻殘暴，酷虐難堪，如陷水火之中，冀登衽

席之上於耶穌一千六百四十年即明懷宗愍帝崇禎十三年也通國

計議驅逐呂宋所派守官以避虐政而解倒懸遂自立

吧啦啞囉公名啞囉者為本國之君從此兩國始動干

戈屢戰不息連至二十八年之久後因大呂宋國智竭

力窮大失所望自知徒勞無益決難收復於耶穌一千

六百六十八年即大清康熙七年也只得勉立大西洋另為一國

不歸統屬之約兩國由是罷兵載戢干戈各守疆界也

耶穌一千八百零七九十三年間即大清嘉慶十四十五年也有

佛囉晒兵三侵大西洋國均被大西洋與啞咭喇二國

地理備考卷四

單

協力戰退而佛囉晒未能如意至耶穌一千八百十

年間乃班師旋國耶穌一千八百二十五年即大清道光五年也

始立吧啦晒喇地方另為一國不屬大西洋國管轄

省大西洋國共有六省中央二省一名噶嘶噠勒嗎噶

啦一名啤唎南方二省一名啞嚕噠叭一名啞喇呀喇

噠北方二省一名叫囉咪噠一名噠啦嘶噠嘶噠噠

耶穌一千八百三十三年即大清道光十三年也其啤唎分為二

省一名啤唎啞喇噠一名噠啤唎其叫囉咪噠分為二

省一名叫囉一名咪噠後釋各省之長寬界限戶口府

縣等仍按古制解明

第一省曠嘶噠嘞嗎啞省城名哩嘶破啞東南二方至啞嚒噠叭省西統啞噠嚒啞海北連啤喇省長約六百里寬約二百五十里地面積方約一萬二千九百六十里戶口共約八十二萬六千七百人地多肥饒其臨噠叭河者更爲豐厚地氣平和河溪徧地穀果最繁領府十一開列于左

哩嘶破啞府乃大西洋國之京都也城內長三十七里寬則十二里餘建于噠叭河右邊由河濱至于高陵樓

地理備考卷四

聖

臺疊起景色宏雅其泊舟之所寬深平穩四時無妨一帶河邊皆有礮臺護衛要害甚屬嚴肅其中戶口共約二十六萬人四方輻輳實爲鬧市耶穌一千七百五十五年

即大清乾隆二十年也

此府遭地震之災所有宮殿屋宇盡

爲傾覆人民死喪尸積如山嗣後重修再建故今屋室高大其齊如一塔樓獨出街衢寬濶其直如矢四路通達城中宮殿宏峻美麗其至大者名啞啞噠至於廟堂學校衙署書庫及各院等不一而足翰林院國子監觀星臺古玩庫軍功廠藥草圃演戲臺等各所在皆美輪

美奐甚爲壯觀。此府領縣三，一名喃噉，其地有田庄一座，深爲佳雅。一名噉吓，其地有織造局一座。遠近馳名。一名喃啡，其地實屬美麗，更有田庄數座。噉噉噉噉，其地屋宇廟堂，較之哩噉噉，實屬稀少。而田園四方，皆有葡萄林，徧地充斥。此府離京一百里，領縣五，一名吡噉，其地有田庄一座，游地數所，甚爲幽雅。一名咖呵噉，其地乃有城池之埠，礮臺二座，一名噉噉，其地有行宮一所，御庄隣附。一名嗎噉，其地有行宮一座，修院一所，皆爲噉噉吧中之絕麗者。

地理備考卷四

聖

也。一名呢哩噉，其地並無奇蹟。

咖噉噉，其地屋宇寥寥，田地甚屬豐厚，離京八十里，領縣二，一名噉噉，一名噉噉，其地之泊岸，實屬寬廣，更有織蘇布局一處。

噉噉，其中屋宇與上二府頗爲相等，更有廟堂五座，醫院紙局各一所，離京一百里，領縣三，一名咖噉，其地溫泉甚多，能醫諸病，故四方之人赴浴如市，更有醫院一所，隣近左右，一名噉噉，一名噉噉，其地景色美麗，有行宮一座，田莊數所。

勒嚟啞府建於哩嘶河邊其地甚爲富庶物產極豐境勢佳美屋室非鮮其首堂主教府乃爲至大者也更有學塾醫院各一所玻璃廠一座足供大西洋通國及各屬地之用隣近各山松林叢茂此府離京四百里領縣三一名吧噠哩啞其地有巨堂一座備極精巧耶蘇一千三百八十五年卽明太祖洪武十八年也大西洋與大呂宋交兵於此地大獲全勝故建是堂以誌武功垂不朽焉一名吡呢吐其地金湯鞏固故爾馳名一名崩吧喇其地土產薏麥大麥黍稷酒油實屬豐盛更有帽作一所

地理備考卷四

聖

啞喇啞吧囉府其中屋宇非鮮大西洋國開基首王所建巨堂迄今仍存內有書庫一座各種書籍靡弗備其更有先王陵寢數座土產綿布手巾棹布等其綿布每日皆有二百五十張機織造此府離京三百四十里領縣二一名吡噠喇啞喇其地在海邊城垣非大而甚堅固一名哩嗎喇啞其地在海邊有造船廠一所

哆嘛喇府其中屋宇蓋造精巧甚爲美觀廟堂一座赫然高大凡嗽囉吧名筆丹青之畫圖畢集於內更有太醫育嬰養濟等院各一所織綿布機房一座此府離京

三百里領縣三一名吡嘑囉喇其地凡鎔化燒煉作房甚多一名啞吧啞噠嘶建於噠叭河右邊地氣平和貿易豐盛四圍田地膏腴一名囉喇啞啞其地土產油酒五穀百果極爲豐饒圍獵禽獸甚多
歐噠府建於岐陵之上道路難通衛城四圍屋宇寥寥田地頗瘠離京三百四十里領縣一名曰喇喇哆啞噠嘶其地在明噠山麓

喃啞啞嘶府建於高陵之上屋宇人烟較歐噠府更爲零落田地膏腴土產酒美粟盛離京約四百里領縣一

地理備考卷四

署

名曰啞咕噠

三噠噠府建於噠叭河右邊房屋甚多而且華麗買賣興隆田地饒腴五穀葡萄酒喇噠油所產豐盈實爲大西洋國繁華衝要之地離京二百里領縣三一名呢嘞咳其地平原寬廣土產五穀各豆葡萄喇噠樹實屬茂盛一名哆嘞啞噠嘶其地屋宇衆多週圍墻垣護衛內有織綿布機房一所一名囉喇啞噠喇啞嘞嘶其地隣近噠叭河左邊禽獸充斥有行宮一座以備國王冬日圍獵駐劄

噠噶吧喇府建於噠噶河右邊泊所甚濶巨舟皆可拋泊屋宇稠密廟堂九座醫院二所四圍景色幽雅土產酒魚鮮果而所出之鹽實爲通國至盛之處有時外運八百舟之多本地尙有餘存誠似取之不盡用之無窮也離京九十餘里領縣四一名噠噶吧喇其地在噠噶喇海邊布呂甚多一名啞喇嗎噠建於噠叭河左邊其地寄貯本國之酒發賣一名啞喇噠啞叭噠呀一名啞喇咖噠喇哆噠其地在噠噶河右邊鹽池甚多土產鹽席魚等物

地理備考卷四

墨

第二省啤噠省城名啞噠吧喇自分爲二省之後其啤噠啞啞噠省城名噠噠啤噠噠噠省城名咖噠噠囉吧啞咕此省東接大呂宋國西至啞噠喇海南海界噠噠噠噠噠噠省北連噠噠噠噠噠噠噠噠省長約六百里寬約三百里地面積方約一萬四千二百二十里戶口共約九十六萬二千五百人其地巖巖參差而物產極豐人烟稠密澗泉羅布領府十一開列於左

啞噠吧喇府建於山坡之上樓臺陵夷至於噠噠呢河右邊形勢幽雅甚壯觀瞻屋宇堂院塔橋實爲通城之

美五穀豐茂百果繁盛日用所需無不齊備較之別處更爲美益其中除書庫藥圃古玩庫觀星臺外尙有國學一所實爲大西洋人文藪也是學之內各門學業皆可習肄故凡本國行成名立之人皆由此出土產磁器蘇布其地實爲土人交易之區離京四百八十里領縣四一名啡啒其地在蒙噠呢河右邊泊所平穩入口甚艱土產油鹽酒果等一名啞啒吹啒啒其地建於山麓一名嘍其地在嘍山麓逐年藏冰運赴京都一名吡啒

地理備考卷四

四

啞啒啒呢啒府其地屋宇寥寥惟有學塾醫院各一所離省一百一十里領縣一名日啒啒其地在嘍噠呢河右邊地勢甚低入冬則日光難以射照有小礮臺一座甚屬堅美

啞噠囉府建於噶嗎呀河口左邊埠頭甚大水土欠佳屋宇人烟較之昔日甚覺寥落四圍佳境實多土產油鹽酒魚蠔橘玻璃磁器等離省一百五十里領縣三一名咪啒其地冬日水禽甚多一名啞啒啒其地離海邊二十餘里一名嘍

啡噤府建於山谷之中，田地膏沃，房屋非多，廟堂醫院各二座，離省二百一十里，領縣二，一名啊叭，喃其地，在小河岸邊，土產多魚，一名啊嚟，噉噉的啞嚟，嗟嘶，離府建於噉嘶噉喇，岡西邊，屋宇人烟較多，於他府鎮市廣大，此地製造金銀寶石器皿，極盡精巧，生意昌盛，土產綿布牲畜魚等，因有小河甚多，穿繞其中，故其地雖高，仍爲膏腴，離省一百五十里，領縣三，一名吡喃噤，一名哩啞喃，啞喃噉嘶，一名喃嚟，噉噉的，以上三縣，其地均無奇蹟可載。

地理備考卷四

望

啦嗟呢府建於山谷之中，隣近吡囉河左邊，屋宇甚多，地土肥饒，土產酒牲畜烟豚等，本國開基首君昔日曾於是府會集羣臣，定立法度，故此府至今赫赫有名，離省二百八十里，領縣四，一名啞嘍，咖其地，土產藤桌布，極佳，一名哩嗎喃，啞噉嘶囉嘶，一名吡哩噉，一名啞喃，啞噉嘶，其地在吡囉河左邊，土產酒鹽，生理紛繁，吡噉喃府建於山上，屋宇人烟較多，嗟呢，甚相懸，殊廟堂修院醫院各一座，離省三百五十里，領縣一名，曰啞啞，其地爲大西洋國邊疆要隘，與大呂宋國接壤。

城池堅固，建於叻囉河左邊，分派之啞啞小河岸。

噠啞啞府建於廣潤平原之中，四面圍牆，包護其上，峻塔高聳，共十五座，城則七門，內有礮臺一座，甚爲嚴肅，離省二百七十里，領縣一名曰嚶啞啞，嚶啞啞噠，其地人烟寥寥。

瓜喇噠府建於噠嘶噠喇岡麓，其地週年之內，大半嚴寒，夏令有三月酷熱，土產綿布、鮮果、廟堂六座，其首堂甚屬精麗，美觀，離省三百里，領縣四，一名啞噠，其地在噠嘶噠喇岡中間，土產綿布、襪子、羊絨等，更有

地理備考卷四

吳

染房、碾光布局、溫泉、生理昌盛，一名噠噠噠，其地在噠嘶噠喇岡，土產羊絨、大呢等，一名噠囉嚶，其地在噠噠呢河口，隣近噠嘶噠喇岡麓，一名噠噠，其地週圍多果園、栗樹、葡萄、林等，更有織造綿布、羊絨、機房，噠呢啞啞噠府，屋宇寥寥，人烟稀疏，乃幽僻之地也，離省二百餘里，領縣一名曰噠啞噠。

噠嘶噠囉吧啞府建於噠囉河邊，週圍城垣包護，其上有峻塔七座，屋宇頗密，而高大，街衢潔淨，而正直，廟堂二座，其首堂新建，深爲美觀，更有醫院二所，田地膏

腴物產豐裕離省二百五十里領縣二一名噤三哆其地在高山之上四面有墻垣圍繞其中礮臺甚爲堅固壯觀一名嚙喇噤噤嘶其地無可註述

第三省啞嚙噤叭省城名呢嚙啦東連大呂宋國西至啞噤嚙啞海南接啞喇呀喇噤省北枕噤嘶噤嚙嗎啞啞啤噤二省長約五百餘里寬約三百九十里地面積方約一萬四千里戶口共約三十八萬四千五百人此省所產五穀百菓羊毛燭餅禽獸牲畜油酒蜜蠟等最爲繁多較之他省更爲富庶或人或地或居住之房屋

地理備考卷四

四

或身體之形勢皆屬華美比之他省尤爲絕麗以其所有可供別處之乏至於所運一時難以籌算若論地氣在北方則甚屬清虛至海邊則微有烟瘴河溪非鮮穿於其中山岡頗高分於別省大湖惟二溫泉甚多大西洋國至堅之城至固之池皆在此省之中也領府八開列于左

呢嚙啦府建於山陵之上四面平陽田土五穀甚屬膏腴豐饒地勢清雅屋宇充斥堂院瑰麗學校庠序醫修各院亦皆有之昔日囉嗎國人所建石水棍一條迄今

尙存其地啞喇古廟所餘無幾此府離京三百四十餘里領縣二一名嘍吐噠嘞嘑嘶其地半在高陵半居山谷金湯鞏固田地膏沃廟堂九座醫院一所更有軍器庫一座甚爲寬廣土產磁器陶器等物貿易昌盛一名新蒙噠嘑喇其地建在岡麓地勢美麗莊觀四圍田庄清雅土產陶器

啤噫府建於廣陵之上週圍城垣一道旁衛峻塔四十四衛塗潔淨景色雅麗地腴氣清人安物阜屋宇密布堂院巍峩更有四方礮臺一座高接雲漢遠眺五百里甚

地理備考卷四

五

屬威嚴土產五穀百菓油酒等離省一百五十里領縣三一名嘍喇一名噠嘞吧以上兩縣田地豐腴物產充盈與大呂宋國之啞噠噠嘑啞交易甚巨一名啞吧其地之貿易稍次於二縣

噶嚟哈府建於高陵之上屋宇人烟較上二府微鮮田地相等其地卽耶穌一千一百三十九年本國開基首君與回人交兵戰勝之處至耶穌一千五百三十三年卽明萬歷元年也當時國王命建廟堂二座牌坊一座于是地以誌前王武功而垂不朽也此府離省二百八十里領

縣四一名晦嗟叨哪其地屋宇雖覺寥寥田地實屬豐厚一名喃噠嗒拉其地在喃噠嗒拉河右邊屋宇人烟田地生意均爲適中並非巨埠一名嘆喇哆啦其地在呱响呀哪河岸邊一名噉啦啞叭响嗒喇豐噠吐其地在喃噠嗒拉河口左邊乃貿易埠頭也

噉啦噉噉府建於山谷之中偏地澗溪穿繞於內屋宇高大而且麗街衙寬濶而且直廟堂學塾亦皆有之更有府第一座凡公爵者居之工作精巧修飾華麗乃通府至美之宮室也隣近巨圍一所週圍約四十里佳

地理備考卷四

五

木菴龍清泉蕩漾麋鹿麇兔充牣其中此府土產酒油五穀離省一百里領縣二一名啞喇噠噠其地在小陵之上墻垣四圍屋宇寥寥一名啞喇噠噠多呀其地在啞噉河邊

呢哩噉嘶府建於山坡之上隣近呱响呀哪河右邊其地金城湯池乃大西洋國第一堅固者也屋宇宏峻人烟稠密廟堂修院甚屬巍峩其至麗者乃首堂也更有學醫院各一所鑄礮局演戲臺各一座其石水檻一道實爲奇巧工作田地肥饒物產豐盈貿易昌熾商賈輻

葵離省一百六十里領縣二一名喇喇嗎喇其地在
瓜响呀哪河右邊分派之咖哩小河岸邊一名喋啣其
地隣近瓜响呀哪河
坡吹噠嘞哈呀府地多肥饒民極豐富屋宇雄峻人烟
稠密貿易甚爲昌盛土產實屬繁多五穀百果旣豐且
美織造羊絨綿布等局極其寬大所售紛繁離省一百
八十里領縣三一名咖嘶噠囉啲囉咄一名嗎吹旺其
地在峭直山坡之上天然保障無假人力一名呢嚙其
地建在平原之處

地理備考卷四

五

咖啦呀府建於河邊四圍城垣護衛屋宇人烟土產貿
易較之上府頗爲寥落離省一百四十里領縣一名曰
噠啲噠

啞離嘶府建於山上人烟稀疏屋宇寥寥離省一百一
十里領縣三一名吡哪噠噠其地在河邊除屋宇堂院
外尙有行宮一所一名呀噠吐其地建在山麓四面平
原甚爲膏沃一派景色實屬雅緻一名咁噠啞呢啞其
地在瓜响呀哪河右邊乃大西洋國至堅固之小城也
第四省啞喇呀啲噠省城名噠囉東臨瓜响呀哪河乃

分大西洋與大呂宋二國之界水也西南二方皆至啞
噠嚨啲海北連啞嚨噠以省長約三百四十里寬約一
百里地面積方約三千四百里戶口共約一十二萬九
千八百人地氣平和田土膏腴通省穀果繁衍沿海魚
蝦雲集土人雄壯與武相稱若使駕舟更爲相宜此省
昔日原爲小國至本國歷代之君旣戰勝回民之後始
收其地改爲一省然其國名迄今仍存領府三開列于
左

噠囉府建於呷喇佛喇囉囉河口城垣圍護街衢寬直

地理備考卷四

五

四面平原地土豐饒更有田庄點綴以增美麗景緻屋
宇高大人烟稠密廟堂脩賢各院非一而且壯觀土產
五穀百果人民多習於漁離京五百五十里領縣二一
名晒喇噶嘶其地在小河邊人烟蕭疎水土欠佳一名
啦呀噠其地建在山麓土產百果極豐乃爲本縣人民
餬口之生計也

噠囉府建於噠呱河兩岸河上橫造石橋一道通達
兩邊來往行人屋宇宏峻而且麗堂院獨出人烟稠密
而且繁貿易惟勤地氣平和田土肥饒穀果豐登泉水

徧處四面廣植葡萄河中滿布罟網離省六十餘里領縣三一名嘍嘞其地在小陵上四面樹木叢雜甚屬豐茂山麓銀銅二礦採取不盡一名咖嘶嚙嚙嗎嚙其地在呱啲呀哪河右邊凡問徒罪之人均于此地安置一名囉啦嘍啞啞其地在呱啲呀哪河口之內耶蘇一千七百七十四年即大清乾隆三十九年也重修再建街衙則繩直如矢而寬濶屋宇則款式歸一而高大較之昔日尤爲華麗美觀也

拉咯嘶府建於海邊其海隅亦名拉咯嘶甚爲寬廣深

地理備考卷四

五

沉無論巨舟大船皆可泊於其中屋宇人烟土產貿易較之噠囉噠府頗覺蕭條離省一百三十餘里領縣四一名噉啦諾叭啲啲噉其地在晒噉噉小河邊泊所寬大貿易繁盛一名啞噉吓啡啦其地隣近呱噉噉噉河邊拋舟之處亦甚廣濶更有礮臺護衛港口土產魚蝦繁多一名噉吓哈其地在山谷中因所有溫泉能治百癘故其名赫赫聞于四方一名嚙哈嚙嘶其地四面田庄花園圍繞土多肥饒物產最繁本國開基首君昔日常居是地建立學院一所以備教育人才其行成

名立之人尋查啞啡哩咖西邊各處新地者多由于此縣而出焉

第五省叫囉咪噓省城名吧啦咖自分爲二省之後其叫囉省城名咆嘸哆咪噓省城名吧啦咖此省東連噓啦嘶噓嘶噓噓省及大呂宋國之咖嚟噓省西至啞噓嚟啞海南接啤噓省北枕大呂宋國之咖嚟噓省長約二百五十里寬約一百五十里地面積方約三千零四十里戶口共約九十萬零七千九百人地氣溫和田土肥饒樹木叢生而成林牲畜蕃衍而成羣酒則次於

地理備考卷四

著

他省者橋則逾乎二百座民勤俗儉樂於貿易領府七開列于左

吧啦咖府建於咖嘸哆河與噓嘶噓小河中間之平原屋宇峻麗人烟稠密堂院多而且美田地厚而且豐土產五穀百果洋帽軍器鐵具麻布金銀器皿蜜餞糖菓等物工價物值均屬甚廉離京九百里領縣二一名啞吧噓嘶一名吧啦哆其地在咖嘸哆河右邊人烟屋宇皆爲非鮮

咆啞哆府建於叫囉河右邊樓臺疊起地勢清幽屋宇

高大街衙濶直堂院多於別府學塾教勝他鄉除京都
外此府實爲本國富庶之地也貿易興隆四方輻輳田
土膏腴物產極豐更有製造冠冕尺頭布疋磁器鐵具
等局工作精巧價值甚廉離京七百四十里離省一百
四十里領縣三一名哩啞喻噠咄嘶一名啞噶啞啞
啞一名叱哆囉啞以上三縣皆爲僻區無可記載
叱哪啡啞啞府此地較之上府甚爲寥寥零落除首堂
一座工程峻麗其餘並無奇蹟可以稱述屋宇人烟亦
甚蕭條離省六十里領縣一名曰啞啞啞

地理備考卷四

五

噠嗎啞啞嘶府建於平原之地屋宇建造精巧街衙修
理寬濶本國開基首君昔日誕於是地曩爲京師名揚
四方其宮殿樓閣雖多傾覆然故基舊趾仍有留存土
產棹布鐵具牛皮糖菓等物離省四十里領縣二一名
啞嗎啞啞其地在叫囉河分派之噠咪啞小河邊地氣
溫和景物清雅堂院庠序亦皆有之河上石橋甚爲堅
美一名啞啞嘶其地溫泉甚多

啞呀啞府建於嚟噶河口泊舟之所甚屬妥便更有礮
臺護衛港口四面墻垣實爲堅固城分五門上建望樓

堂院則靡非峻麗街衢則莫不濶直屋宇人烟皆係稠密貿易土產俱獲豐盈地生穀果足供通府之需河產魚蝦猶濟四外之運離省七十餘里領縣三一名喇噠喇噠其地在喇噠河右邊河上石橋廣濶共有二十二孔田地膏沃物產饒裕一名吐噠嗎喇吠哆叫囉一名噱噱其地溫泉非一赴浴之人雲集

吧喇噠囉嘶府建於咖叭哆河右邊河上石橋甚為堅美城垣塔樓實屬威嚴屋宇華麗街衢濶直田地豐厚質易昌隆離省四十里領縣三一名噶嘶啞噱噱其地

地理備考卷四

在咖叭哆河右邊拋舟之處甚為穩便一名噱啦噱噱其地隣近啞噱河口河中罟網密布市頭生意茂盛一名啞喇呀噱乃大西洋國極北之地土產火腿甚多啞噱噱府建於咪噱河左邊與大呂宋國之噶噱縣隔河相對離一礮之遙乃大西洋國堅固城池之一也屋宇寥寥人烟稀疏離省一百二十餘里領縣一名曰咖咪呢啞其地在咪噱河左邊人烟寥寥落鹽池充斥

第六省噠啦嘶噱噱噱省城名吧啦啞噱東連大呂宋國之琅省西至叫囉咪噱省南接啤噱省北枕大

呂宋國之咖嚟噠省長約三百三十里寬約二百二十里地面積方約四千五百五十里戶口共約三十一萬八千六百人其地雖係漸巖峯壑然而谷中則河溪徧處五穀茂盛百果最繁山中則牲畜充斥禽獸蕃衍蜜蠟極豐至若葡萄桑樹叢簇成林如論地氣冷則長至九月之久而甚爲凜烈熱則但有三月之速而極其炎酷領府四開列于左

吧啦啞噠府建於山陵之上屋宇非多人烟寥寥田地雖爲肥饒而水泉不佳土產尺頭絲貨離京八百九十

地理備考卷四

五

里領縣二一名喇噠嘶其地隣近叫囉河分派之噠咪
咖小河右邊河上建造十八孔之石橋甚爲堅美城中
礮臺學塾僧醫各院甚屬高大郭外溫泉湯池昔日實
爲雲集之區一名噠噠喇噠其地屋宇人烟均甚稀
疎

噠噠府建於叫囉河右邊屋宇人烟甚覺零落此地
昔日原爲堅固之城人民亦盛今則所有圍墻盡行坍塌
離省一百四十里領縣一名曰噠噠噠其地在邊
疆人烟雖屬寥落而城池實爲牢固

蒙哥喇噶府建於叫囉河與噠波喇小河中間人烟屋
宇較多於上二府內有織造尺頭絲貨機房一所甚爲
寬大生意興隆土產葡萄酒極美離省二百里領縣一
名曰噠噠噠其地在叫囉河分派之喇啞小河西邊
其中惟有石橋一座甚爲堅美餘則無可錄記

噠啞哩啞喇府建於叫囉河分派之哥啞喇小河岸邊

此府於耶蘇一千八百三十三年即大清道光十二年也改爲省

城其地屋宇宏峻人烟稠密田土肥饒景物清雅河上

有石橋一座堅固美麗離省二百里領縣一名曰吡嘸

地理備考卷四

吡嘸其地酒價約五六百萬金在山坡之上土產葡萄酒爲通省第一嘉
美者市中則四方輻輳生意則萬商雲集週年發賣之

屬地大西洋國除六省外尚有數地歸其統屬一名啞噠

喇噠海島在啞噠喇海與大西洋國相對一名嗎噠

噠喇一名咖噠噠喇一名啞噠喇一名三哆噠及吡

噠噠一名噠噠噠噠以上五處皆在啞啡哩咖州一

名小西洋及其屬轄各處皆在啞啞啞州一名啞啞噠

囉啞等處皆在啞噠啞啞啞州今惟言及啞噠喇噠海

島至于啞啞啞啞啡哩咖啊噤啞呢啞三州內之各處
地方後釋其地再爲詳細註明

夫啞唻喇嘶乃羣島之總名按大西洋國言卽鷹島也
蓋昔人初尋是島見其地鷹鳥甚多故以此而名之焉
共有九海島乃其至大者也南方者二一名曰噤嗎哩
啞一名曰噤哈喇中央者五一名噤喇噤噤一名曰噤
喇喇一名咖啦啞啞噤一名噤呀呀一名吡哥北方者
二一名噤囉喇嘶一名哥吹窩此外小島紛紛不一茲
未備載其地離大西洋國約二千七百五十里緯度離

地理備考卷四

赤道往北三十六度五十八分起至四十度三十二分
止經度自吧嚟嘶第一午線西二十七度起至三十四
度止地氣溫和于體相宜夏令雖熱而有海邊之風消
滅冬季之冷更有陰雨烈風加增山頂則罕見凝雪地
中則常遭震動海邊山勢嶮峭壁立島內田土膏腴肥
饒五穀百果所產紛繁飛禽走獸蕃衍充斥非豐非歉
中平年景除各島之中週年自用外仍可以其土產運
載五十舟之多赴四方各國銷售實爲富庶之鄉也戶
口共約二十二萬五千人

三噠嗎哩啞島長約五十里寬約三十七里地勢東高西低土產麥黍稷酒大麥牲畜花石磁粉石灰等物

三噠噶喇島長約二百二十五里寬約六十里地勢兩邊高凸中間低窪滿山柏林叢簇茂盛溫泉甚多人皆赴浴島中一城名曰噶噠噶喇咖呖貿易與隆商賈雲集屋宇峻麗人民勤儉乃大埠頭也

噶喇噠噶島長約八十七里寬約五十里週圍共約二百五十里山頂昔日出火迄今踪跡仍存樹木叢雜牲畜充斥田莊幽雅穀果豐登所造之酒實係中品土產

地理備考卷四

三

黃麻等物島中一城名曰噶噶喇城內廟堂修院學塾屋宇均為美麗壯觀貿易昌盛街市繁華大西洋國欽派鎮守總督一員駐劄於此統轄各島

三噠喇明島長約一百五十里寬約二十五里土產葡萄酒較他處尤美牲畜甚多麥果實繁林木茂盛堪造船隻

咖啦哂啞噶島長約五十里寬約二十五里田土肥饒地氣溫和五穀百菓燒酒爛餅葡萄酒啊喇噶油所產

極嘉

噯噯呀鳥長約五十二里寬約四十里地氣平和田土膏腴酒非極美椒樹甚多土產五穀百果牲畜爛油麻布等物屋宇學校亦皆美麗耶蘇一千六百七十二年即大清康熙十一年也其山出火甚爲猛烈

吡嘒島長約二百里寬約六十二里地勢西邊則嘒巖參差而吡嘒山頂獨出于其上高約六百丈昔日本爲火山今則頂上惟有烟出晝夜不息山旁穴孔常有水出山麓平原廣濶土產五穀百菓其至多者乃葡萄所釀之酒甚甘美

地理備考卷四

壹

嘒囉喇嘒島長約七十五里寬約三十七里四外山勢峭直中央層巒疊出其地雖多肥饒然而非遭地震卽被烈風有辜農家之望徧山柏樹叢雜成林平原牲畜蕃衍成羣避風之處除粟之外餘穀皆生甚宜白薯難種葡萄海邊石上滿是茜草境中機房俱織羊絨嘒嘒島長約七八里寬約三四里乃九島中之至小者也土產五穀牲畜羊絨等物

大呂宋國全志

大呂宋古名噯啤哩啞又名噯嘶吧呢啞今則仍稱噯

嘶吧呢啞在噶囉吧西南中華俗名大呂宋者因啊噤啞呢啞州之小呂宋地歸其統屬故以此而名之焉

文論

位其地緯度離赤道往北三十六度起至四十四度止經度自吧嚟嘶第一午線東一度起至西十二度止界東至地中海西連大西洋暨啞噠嚩啞海南統啞噠嚩啞海暨地中海北接伽嘶呀呢啞海灣暨吡哩吡嘶山

廣西南至東北長約二千四百五十里東南至西北寬約二千零八十里地面積方約二十一萬八千七百六十里

地理備考卷四

三

質論

山大呂宋國各處崇山峻嶺徧地絡繹不絕分南中北三方之山南方者三一名吶叭吹岡峯巒八其至峻者名曰咪哩啞噤峯高約八百七十五丈零一名嗎哩啞啞岡峯巒二其至峻者名曰噤伽啞峯高約四百四十五丈零一名哆嘍啞岡峯巒一名呱噤嚩峯高約三百八十四丈零中央者二一名伽啞吡哆噤呢伽山

峯巒七其至峻者名曰哈嘞哆嘶峯高約七百八十二丈零一名噫啤哩啞山峯巒二其至峻者名曰蒙咖啲峯高約七百二十丈零北方者一名曰吡哩吽嘶山原此山自地中海起至啞噠嘯啲海止共有四名隨地而呼其在大呂宋佛嘯晒二國之間爲兩邦之界限者則名吡哩吽嘶山峯巒四其至峻者名曰嗎啦噠吠峯又名叻嘯峯高約八百五十七丈零其在本國之喇呷啦哈呷嘶呱吡嘶咖啞啞啦噠四省之間者則名吁噠呷囉山峯巒三其至峻者名曰啞啦噠嘯峯高約五百二

地理備考卷四

畜

十八丈零其在本國之啞嘶嘯哩啞嘶琅二省之間者則名啞嘶嘯哩啞嘶岡峯巒六其至峻者名曰吡呢啞嘯吠峯高約八百二十五丈零其在本國之咖嚟嚟省者則名咖嚟嚟吡哩吽嘶山峯巒五其至峻者名曰噠嘯噠啞咖峯高約七百二十丈零其餘小岡紛紛不一未及備載

谷大呂宋國山嶺旣多谷亦非鮮其至大者一名嚟咖啲一名吧噠三一名嘯嚟嚟

海隅大呂宋國海隅非一其至大者則在吡嘶咖啞佛囉

喇哥嚕啞啞離嚕咖叱嘶咄吧啦吹咖噶噠噠喇啞
喇吁啞呷噠噠囉噠噠嗎噠喇咖嗎呀等處

海峽大呂宋國海峽惟一名曰咄吧啦噠噠乃其至大者
也長約八十里寬約五十里通連啞噠噠噠海與地中

海者

海角大呂宋國海角甚多其至大者四方皆有東方者四

一名噶啞嘶在咖噠噠呢啞省一名三哆啞啞呢啞一
名噠噠噠噠在呷噠噠省一名吧囉嘶在咄噠噠
啞省西方者二一名噶噠噠噠一名啡呢噠噠噠皆在

地理備考卷四

壹

啞噠噠省南方者三一名啞噠一名噠噠噠一名噠噠
噠噠噠噠皆在咄吧啦噠噠北方者三一名噠噠噠
噠噠在啞噠噠省一名吡呢啞嘶在啞嘶噠哩啞嘶省
一名嗎噠咖咄在吡嘶啞啞省

河大呂宋國所有之河或注於啞噠噠噠海或注於地
中海其注啞噠噠噠海者七一名吡噠噠啞河源在吡
哩吡嘶山穿啞噠噠省將大呂宋噠噠噠分爲二那一
名啞噠河乃啞嘶噠哩啞嘶省之至大者也一名噠噠
河源在噠噠啞啞啞固穿咖噠噠省將大呂宋大西洋分

咖暨呷噉噉二省分派小河則二其一噉必喇其二亞
喇吧啲啞一名呱噉啦噉呀喇河別名啞喇又名啞哩
啞河源在啞喇吧啦噉岡穿本國啞啞啞省之南方暨
呷噉噉省之中央一名呃啞囉河源在噉啞噉谷中所
穿本國之省非一分派小河則九其一噉啞其二哩嗎
喇啲噉其三呱噉噉啤其四啞啞啞其五咖噉啞其六
噉哥喇其七噉咖其八啞啞啞哩吧噉啞啞其九啞
啞啞吧啞噉噉此外尚有二河一名嚶啞啞咖一名噉
喇乃本國咖噉噉呢啞省之小河也

地理備考卷四

三

湖大呂宋國所有之湖雖多皆甚淺小其至大者惟三
一名啞喇吧啡噉湖在呷噉噉省一名啞啞喇湖在新
咖噉噉省一名咖囉呀噉湖在啞啞啞省以上三湖
廣濶淵深各種魚蝦靡弗充斥

泉大呂宋國河溪既多泉池徧地其中或溫或涼或鹹
或鐵氣者或磺味者紛紛不一于醫各病甚爲裨益一
名哩噉噉泉一名啞吧叭泉皆在噉噉噉啞府一名啞
哩嚶泉一名噉噉噉泉皆在新咖噉噉噉省一名啞噉
噉嗎泉在啞省一名啞啞池在啞啞啞縣一名啞喇

叻叻嚶池在舊加嘶噠辣省一名啞喇噶訥池在味喇
啞省此池之水實爲甚熱以上各泉池左邊皆有醫
院一所以備安置赴浴病人

島大呂宋國週圍海邊所有各島並非廣濶其至大者
惟四一名唛一名吧啲訥一名噶嘶一名啞囉噶皆在
咖黎噶省其在呢啞囉河口者更小惟離本國二百二
十五里于地中海所有數島實屬廣大一名嗎噠喇唛
一名咪噠喇唛一名噠囉噶一名啞喇噶噠除此之
外更有小島數座在於其中以上諸島總名曰吧哩啞

地理備考卷四

空

喇嘶鳥其地長寬戶口土產後論及省再爲詳明

平原大呂宋國山雖甚多至於平原則各省皆有較大西
洋國之所有者更爲廣濶其在噶嘶噠噠嗎啞啞啞
噠噠啞二省之中乃本國之至大者也

地氣大呂宋國地氣除春日及陰雨而外大抵燥煖之日
多南方之地皆向啞啡哩啞州故其氣及夏日酷熱難
堪人多發燒北方之地多近此哩啞嘶山故其氣於冬
令嚴寒凌人山頂積雪然而或南或北仍有海邊之氣
山谷之風以消其炎夏之熾烈調其隆冬之沍寒東西

二方或冷或熱較之南北更屬勻和若彼中央地面甚高從海面至平地高約一百四十四丈零乃嘸囉吧至高之地也故其週圍雖屬赫炎然有山谷之風爲之除熱生涼冬日雖冷而本國之人永不煬火

地寶昔者大呂宋國因其所產金銀各礦甚多且豐是以其地名揚四方今則不然除噤嘍喇岡叭噠喇咖喇地之銀礦外其他處俱無矣若論金礦更屬希罕其所以不見之故或土不復產人不復挖未得其祥然尚有數礦甚豐富者水銀則產於噤嘍省啞咄嗎吡地其礦

地理備考卷四

堯

非一所產尙盛雄黃則生於啞喇咖噠斯地窩宅則產于噤嘍省銅則產於大西洋國連界之邊疆錫則出在咖嚟嚨省鉛則徧地皆有所產非止一處鐵則所產仍如昔日之豐美至於石類白礬生於啞喇咖呢嘶煤與不灰木生於啞啦啞嘶嚟哩啞嘶二省之地牙硝礪砂硫磺石膏磨石青石火石各色花石等則非止一處出產至於寶玉如鑽石藍綠寶石紫石英石榴珠紅玉碧玉瑪瑙琥珀水晶等雖非衆多亦皆有之啞都噠喇產膠泥味喇啞啞出磁土若論鹽池則非止一塲也

草木 大呂宋國之地大槩甚爲肥饒草木茂盛穀果豐登
或草或木或穀或果種類甚多更屬紛歧徧地皆宜稼
穡各處僉稱栽植本爲噶囉吧極豐之地也若論松柏
栗櫟槐楊楓椒等甚易種植叢雜成林至於橡樹則分
八種其生最繁所裨甚廣如言檸檬柑橘石榴銀杏無
花菓啊喇噤等多產南方各園充斥至於葡萄則無定
數其類廣多其味極美山谷中則滿生藥草園圃內則
徧植名花或至海邊各省其產尤爲紛繁咖嚟噠省則
所生之林木甚屬茂盛凡造船隻實爲相宜若彼內省

地理備考卷四

七

罕見其種此國樹木旣爲豐茂五穀菜蔬亦猶是耳或
黍或稷或菽或粱或至美之秬稻或極貴之麩麥其生
最繁非惟一所至於何處所產何種或沃或瘠或豐或
荒後釋各省再爲註明

四 大呂宋國所產馬匹實爲通噶囉吧之良驥也凡生
於本國啞噠噠啞啞省者尤爲雄駿騾驢亦美負馱非
寡大牢則多產於噶嘶噠噠嗎啣啞啞二省之地
所生豬豚豕兔種甚繁多少牢則多產於啞啞啞啞
啞二省之處所產噶嚟啞啞羊毛實佳美噶嚟啞啞南方之

地所產各種野獸麋弗皆見於斯國大呂宋北邊之省
所生熊羆麋鹿實屬充牣於其山野兔多產於啞噓
啞啞省豺狼惟生於本國深谷叢林羚羊則爲吡哩呷
嘶山之所產箭猪乃係咪呷啞啞省之滋生至於家禽
野鳥皆與隣近各國相同若豸類蟲屬凡在本國諸省
均有惟蟻嘶噓嗎嘍啞啞噓啞啞二省恆遭蝗蚱
之災皆由啞啡哩啞啞飛來耳至於魚類外海內河並
皆產生種類紛繁難以枚舉按其土人之好以外洋所
產者爲美其地中海所產者則不甚貴重也

地理備考卷四

七

政論

戶大呂宋國人共約有一京三兆九億口

教門大呂宋國所奉教門惟囉嗎天主公教至於別教雖
暗尊奉亦必嚴禁

政大呂宋國王位歷代相傳男女皆得臨御惟長者則
立之

軍大呂宋國兵馬四方寧輯之時則共有五萬餘卒軍
興旁午之際則增至十七萬衆至于師舟則大小共有

五十六隻

臺

大呂宋國礮臺實多城池亦屬非鮮其在叻啡吹喃

渡吧吹晒囉訥啞喇吁啲咖喇噠噫訥咖啲嘶吧噠熱
嘶頓喇唵嚙囉啲嚙咯城啡囉喇噠噫叻噠吧嘶啲映
咻吓囉啲叻哆呢啞等處乃爲至大者也至於咖啲嘶
啡囉喇噠噫啲等皆在海邊乃三座堅固之埠又爲本
國兵船灣泊之所

表

大呂宋國工作技藝較之噶囉吧州數國雖屬稍拙

然而其地仍有作坊數座所造各物亦爲精巧華麗譬
如噶哩啞哆嚙噠噫啞咖拉拿叻嗎拉架啞喇啞嘶

地理備考卷四

五

等處所有皮局製造精美其噠啦嚙滿勒噠噠嘶咖啲
等處所造大呢甚屬細密至于叻嚙噠喇噠噠噠之鏡
啞喇改嗎噠哩啲二處之紙及各印花布吧吹噠囉啲
之綿布噠咭嘍啞啞喇噠噠二處之磁器吧噠噠嘶之
冠帽咖噠噠呢啞啞噠噠噠喇噠噠噠噠噠等處之
尺頭絲貨以上各地所造之物靡弗盡善盡美至於各
種雜貨如棹布花帶金銀器皿銅鐵器具等亦不次於
他處所造者叻噠噠噠噠噠噠噠噠噠噠噠噠噠噠噠
之地亦產呀噠米

大呂宋國貿易有內外二者之分其內地者並非甚巨其邊外者實屬昌盛本國所出貨物則油鹽酒烟紙燒酒羊毛尺頭黑鉛錫鐵硫磺水銀鮮果馬匹嘆嚙諾羊各雜貨等外國所入貨物則五穀各豆乾鹹等魚粗細布疋各樣絲毛貨物錦緞麻布黃麻鹹肉爛油爛餅木料牲畜玻璃什物銅錫及各器皿等其嗎噠哩吡吓喇呢嘶嚙啞咁撒攢哩啞哆嚙吧噠熱嘶哥喇哆叭噶嘍嘶咖啞啞吹啞喇吧噠啞啞咪啞啞嚙囉啞等處乃爲本國內地之大埠頭也其嗎啞啞啞啞啞啞啞啞啞啞

地理備考卷四

本國海邊之大馬頭也

大呂宋國地方寬濶土人形質紛紛不一大抵言之身量高大頭髮黑黧面貌雖不甚白而形容多屬俊俏若彼婦女則最爲妍媚身體苗條姿質靈秀至于性質則舉止愼重心志恆堅忠信明決交友情深

大呂宋國之風俗貴賤非一尊卑不等其尊貴者靡

不效法嘑嚙晒國其卑賤者仍從古制並無改易通國之人飲食甚爲節儉衣冠不務奢華每餐必有豆惟酒則實屬寡飲飯後必午寢此俗則非止一國其國之人于稼穡貿易不甚奮勉乃爲至大之病也是以隣近各國郭郭田莊多而且麗若彼大呂宋則惟有棚寮遍滿郊外至於各省之人彼此大相懸殊與他邦迥異也其居於海濱者因與別國之人常有交接來往故言詞溫和人亦聰敏其居於中央者囿于本鄉之俗遂致固執已見故舉止驕盈人亦魯鈍

地理備考卷四

七

宮室大呂宋國宮室甚多共至高大者乃噫嘶啞哩啞囉宮並附近之堂進深七百四十步面寬五百八十步其中徧懸畫圖實多而且美觀前王陵寢亦甚纍纍此外尙有啞啞唵嘶唵噶噶噶噶二宮皆在京師其餘如堂院府塾等亦屬峻麗後釋各省再爲詳細註明茲不及贅

史大呂宋國乃古噫啤哩啞地也昔日始居於其地者紛紛不一有啞啡哩啞州人由明吧啦噶吹海峽而至者有呀噶國噶噶噶人越吡哩吡嘶山而至者有啡呢

哂啞與咖喇噠呢二國之人因貿易而至者其究竟統
制其地者惟咖喇噠呢國人至洪水後二千一百五十
一年

即漢太祖高
皇帝三年也

乃被囉嗎國人所逐盡奪其地而主

之越六百餘載囉嗎衰敗之時遂有咤噠囉嚒噶啞啦

啞等侵佔西方諸地至耶蘇六百載

即隋文帝開
皇未年也

其地

全爲囉哂啞人所獲創建巨邦又越一百一十二年

即唐睿宗大
極元年也有伯爵以琅者因大受污辱於本國王囉

噠嚒啞者激怒難堪暗引回人逐君佔國從此以後七

百載之久征伐舉發于戈未息國分民散血流成河除

地理備考卷四

五

啞嘶都哩啞嘶叱嘶咖啞二省暨喇叭啞省數處外其

餘全歸於回人之屬下而爲其所得者也嗣後回君所

封總督鎮守各省先後無不肯叛自立僭分稱王當是

時本國侯咆啞喇者心切救國百計千方勸衆勉力執

戈驅敵既獲大勝衆立爲王乃爲啞嘶啞哩啞嘶第一

王也繼體各君漸衍邦土以所得各地方仍爲分建數

國嗣後列君互相婚配彼此贊助逐賊出境至耶蘇一

千四百七十九載

即明惠宗純帝
成化十五年也

啞啞喇君非喇噠哆

既娶咖嘶噠棘后啞啞咆啞遂將列國歸於一統越十

三年啡囉囉哆王攻克咖啦喲地之後所有回人槩
為征服當是時又有哥囉啞者尋出新城詳見第二
本中卷於

噶嘶吧呢啞國實屬大舉啡囉囉哆薨後噢嘶啞哩啞

第一等公啡哩啞者既娶先王之女啞啞啞為妻遂即

君位迨其子咖囉囉嘶者臨御之時大呂宋國實為噶

囉吧至富至強之邦也耶蘇一千五百八十載即明神
宗顯帝

萬歷八
年也本國王啡哩啞者吞并大西洋歸為一統及其

子登位之際大呂宋國所有回人子孫共約百萬之眾

槩為逐出境外自此以後本國貿易較之昔日漸為零

地理備考卷四

落耶蘇一千六百四十載即明懷宗愍帝
崇禎十二年也當時之君雖

多方籌謀仍欲收服大西洋國究竟未獲如願祇得勉

為自屈耶蘇一千七百載即大清康熙
三十九年也其國王咖囉囉

嘶因乏子嗣臨薨遺囑傳國于啡囉囉王噶噶嘶之孫

啡哩啞者是以啡囉囉啞與噢嘶啞哩啞二國之君互相

舉兵爭競其地究為啡囉囉啞所得即遵遺言立孫為王

至耶蘇一千八百零八載即大清嘉慶
十三年也本國王咖囉囉

嘶者因國政紛擾即退位立子啡囉囉哆為君當是時

啡囉囉啞國王啞啞啞者請其父子二人赴臨吧啞啞地

方遂羈囚莫釋而自立其弟爲大呂宋國王嗣後大西
洋大呂宋暎咭喇三國協力合軍挫敵救國興復大呂
宋室而迎舊王之子啡囉囉哆者還國登位迨啡囉囉
哆薨後其女啞囉囉於耶蘇一千八百三十載卽大
清道光十三年也卽位爲后乃大呂宋國現在之君也

省大呂宋國分析其地古今互異大相懸殊通邦之中
分爲或國或畿或省其國則九一名新叻嘶噠嘛一名
舊叻嘶噠嘛一名浪一名咖嚟囉一名咖拉喲吹一名
呱噠囉一名咪喇啞啞一名啞啞喇一名喇啞啞其畿

地理備考卷四

七

則三一名啞嘶啞哩啞嘶一名咖噠嚕呢啞一名吡嘶
啞其省則二一名噠嘶噠嚟嗎啞啞一名啞噠嚟啞
啞耶蘇一千八百三十三年卽大清道光十三年也欽奉諭旨將

本國各地暨所屬隣近諸海島改爲四十九省分上中
下三等其上者則八中者則七下者三十有四內有二
省在國外海島之間每省派一道員鎮守茲釋各地長
寬界限戶口數目先論古國現分幾省後言省城所領
何處按序開列解明備覽

第一國新叻嘶噠嘛東至叭噠囉西連噠嘶噠嚟嗎啞

啦暨琅南接嘯嘍與咪喇啞啞北界舊啣嘶噠辣長約
七百五十里寬約六百里地面積方約二萬里戶口約
一百四十一萬人地勢甚高恆遭風患故冬令之冷凜
烈難堪地氣平和田土膏腴今分五省開列於左

嗎噠哩哋乃上等之省也省城亦名嗎噠哩哋係現在
大呂宋國之京都建於嘯嘍哪嘶小河左邊地多沙
瘠四圍峻嶺其中戶口約二十萬人形勢美麗街衢相
稱宮殿非一乃爲通省美觀廟堂雖多然非頭等精麗
若彼屋宇實屬繁衆有玻璃窻扉者甚爲鮮少至各院

地理備考卷四

七

等如翰林院國子監觀星臺古玩庫軍功廠藥草圃演
戲臺太醫院療畜館等靡弗雄麗甚爲壯觀城外盤桓
之處河上石建之橋甚屬雅緻此城實爲貿易之所四
方輻輳人民勤謹交接優渥土產各色疋頭綉緞地氈
印花洋布縐絮綵布等國家養贍瓷器作坊實爲廣大
費用浩繁所領之地一名嘍囉哩噠一名啣噠噠喇啞
啞一名啣噠啡一名嘍啣啞嘶一名啣噠一名啞喇啞
啦一名啣噠啞噠啞一名噠嘶啣哩啞喇

呱噠啦啞辣乃下等之省也省城亦名呱噠啦啞辣建

於嘿喲嘍嘶小河左邊離京一百三十里戶口約七千
人屋宇雖係寥寥然而地尚有行宮廟堂石橋各一座
甚屬美觀昔日行成名立之人多由於此出焉土產正
頭天下馳名織造機房實爲繁多所領之地一名哂呱
啞啞一名吡哩噉呀一名啲哩嚶一名嚶嚶啲
哆嘍哆乃中等之省也省城亦名哆嘍哆建於噠叭河
左邊小陵之上離京一百五十里戶口約一萬五千人
昔日乃爲各回王占據之處其地繁華雖較曩時漸覺
衰敗然而尚有王宮廟堂醫院學塾實屬峻麗若彼首

地理備考卷四

堂更爲輪奐屋宇高大街衢窄曲地氣殊惡夏日酷暑
泉水缺鮮土人常飲塹中積雨水產五穀百果酒油傘
紙牲畜等物所領之地一名啞啞噉嘶一名啲啲呢啞
一名哄嘴啲啲一名嗎啲哩啲叭嘶一名噠啲噉噉
啞啞啲乃下等之省也省城亦名啞啞啲建於坵陵之
上離京三百五十里戶口約九千人屋宇高大街衢狹
窄廟堂各院等繁多其首堂工作則照古規土產蜜蠟
牲畜各色紋石所領之地一名啲啲啲啲一名噉啲啲啲
啲一名呼呢噠一名以謎嚶啞

噓噓哩啞咄別名噓噓乃下等之省也省城亦名噓噓
哩啞咄建於平陽之地離京三百七十里戶口約八千
人屋宇宏峻街衢稠直其地織造疋頭細緞各機房實
爲廣大更有水銀礦數座所產甚繁每歲發售負馱牲
畜實屬衆多所領之地一名啞喇嗎喚一名啞喇嗎喃
囉一名噓噓哪噓噓一名叭喇噓噓叭呢啞一名啞喇噓
哆叭咄一名噓噓一名叭喇噓噓噓

第二國舊咖噓噓噓東至啞喇噓噓叭呢啞西連叻國
南接新咖噓噓噓北界叭噓咖啞噓噓啞噓噓啞噓噓長

地理備考卷四

平

約七百七十里寬約四百六十里面積方約一萬五
千里戶口約一百二十五萬入地勢或高而崑嶠或低
而複陸種種不一是以地氣亦不同或則酷熱或則嚴
寒各按本處其山岡之中或赤金或石灰或青礫石或
不灰木或白石英或花紋石所產紛繁其平原之地雖
甚寬濶而缺木料人行其地罕見樹林非惟一處爲然
今分六省開列于左

叭喇啞噓乃下等之省也省城亦名叭喇啞噓建于坵
陵之上離京五百四十里戶口約一萬二千人其地房

屋雖然稠密大半皆係參差廟宇實屬繁多首堂更爲
超羣田土膏沃地氣平和土產五穀百果所領之地一
名啞囉吹一名嘍囉嗎

囉嘒囉嘑乃下等之省也省城亦名囉嘒囉嘑建於呃
坡囉河邊戶口約八千人境勢清雅地氣佳善土產五
穀百果乃商賈輻輳之處所領之地一名咖啦喇嘛一
名啞囉嘑囉一名啞嘒嘑吹一名嘍嘑喇嘛一名哈囉
吧噹噹嘍乃下等之省也省城亦名吧噹噹嘍建於吡
嘶啞啞海邊戶口約一萬九千人屋宇稠密廟堂非鮮

地理備考卷四

全

其地泊舟之所實爲深闊是以四方之舟雲集其中地
土膏腴貿易昌盛土產五穀百果黃麻牲畜郊外煤窰
不一而足所領之地一名啦嘍哆一名吧啞啞啞啞一
名吧啞啞啞一名嘍嘶吡啑囉

噤哩啞乃下等之省也省城亦名噤哩啞建於山谷之
中相近叫囉河口離京四百八十里戶口約五千四百
人屋宇稀疎廟堂九座另外尚有修院七所醫院學塾
各一座其處雖覺嚴寒然而地氣美善西北二方嶰嶰
參差五穀牲畜亦尚蕃衍每歲運赴他方羊毫實屬豐

京九百三十里戶口約八千人其地昔爲琅國京都屋
宇高大地多肥饒郊外盤桓之處甚屬雅緻清幽四圍
多出白玉土產疋頭貿易豐盈所領之地一名啞嘶囉
喇呀一名嚙哈喼一名嘯啡啞吠一名嘯吡嘞

吧嘜哂啞乃下等之省也省城亦名吧嘜哂啞建於平
原之地離京一百八十里戶口約一萬一千餘人五穀
百果歲產最繁人民勤謹作坊非一屋宇稠密廟堂峻
麗其首堂則更壯觀瞻醫院學塾亦皆有之郊外遊地
甚屬雅緻所領之地一名哆喇啞嗎吠一名嚙喇啞呢

地理備考卷四

三

啞一名嚙喇噉噉一名咖哩啞

叭哩啞哆嚙乃中等之省也省城亦名叭哩啞哆嚙建
於吡嚙叭喇咖小河左邊離京三百五十里戶口約二
萬餘人地氣大抵甚屬佳善冬令之際頗冷且濕屋宇
紛繁廟堂遍處田土極腴物力豐富五穀百果較之他
省甚屬饒裕又有造船木料生於此地實係堅美其疋
頭冠帽磁器綿紗帶花露水襪物等各作坊非惟一所
現今貿易頗覺零落非復昔日之盛也所領之地一名
哆喇啞哂咧嘶一名吡啞啡啞喇

噠啦蒙咖乃下等之省也省城亦名噠啦蒙咖建於哆
爾嘆嘶河邊離京五百里戶口約一萬四千人此城屋
宇或昔日所造者或今時所構者無不規模宏峻工程
精巧現則大半皆被敵寇傾覆然而尙有首堂一座修
院數所學塾醫院等實壯觀瞻其河上石橋共有二十
七孔甚爲觀美也曩時是處乃爲聲譽文物之邦而行
成名立之人多由于此出焉土產五穀百果黃麻牲畜
所領之地一名叻哆嘆嘶噠哩一名囉啲嚟咯城一名
啤哈呷一名噠嘶啤哈

地理備考卷四

畜

噠摩唼乃下等之省也省城亦名噠摩唼建於叫囉河
右邊高陵之上離京四百六十里戶口約一萬人屋宇
稠密廟堂繁多修醫各院亦屬非鮮土產五穀葡萄黃
麻羊毛等物所領之地一名哆囉一名啡爾噠噠噠一
名摩啦喇嘶一名吡哪噠噠一名噠啤

第四國咖嚟噠東連浪暨啞嘶啞嘶哩啞嘶南至大西洋
之咪嚟省西北二方皆臨啞噠噠噠海長約五百里寬
約四百五十里地面積方約二萬零六百四十里戶口
約一百三十五萬人地多肥饒山滿叢林冷溫泉池無

一不備海邊地氣甚濕是以春分節令微早物產迅速若彼山谷及夫平原地氣炎酷與海邊各地大相懸殊也土產五穀不敷本處養贍地中食草實屬繁茂豐盈故其所牧牲畜庶滋蕃衍耳今分四省開列于左

哥嚕呢啞乃上等之省也省城亦名哥嚕呢啞建於海隅其泊舟之所實爲大呂宋國之至美者也離京一千二百里戶口約二萬三千人地多肥饒民康物阜商賈輻輳貿易豐盛港口兩邊礮臺甚屬堅固昔日所建峻塔迄今猶存屋宇稠密廟堂峻麗修醫各院書庫學塾

地理備考卷四

八五

戲臺船廠靡弗畢具土產牲畜魚蝦等物其錦緞冠帽布疋手巾各作坊非惟一所所領之地一名叻啞啞一名噶囉嘶一名吧噠喻一名啤噹噤一名啡囉囉噓噓乃下等之省也省城亦名噓噓建於咪噓河右邊戶口約一萬二千人昔日囉嗎國人所建城垣至今猶存其咪噓河左邊所有溫泉名馳四方土產黃蔴棹布冠帽襪子等物作坊非一其地首堂與議事廳實爲諸室中之至美而壯觀者也所領之地一名噤哆啞啞一名噤吧啞

喃噤噤乃下等之省也省城亦名喃噤噤建於咪噠河左邊戶口約五千人田土膏腴物力豐富河上所建石橋工作精巧郊外所有溫泉浴疾靈效土產火腿葡萄酒唧咕啦等物所領之地一名嚟吧噠噠啞一名噤噤噤一名喃噤噤啞

喃噤噤噤噤乃下等之省也省城亦名喃噤噤噤噤建於海邊戶口約五千人地多肥饒穀果豐登貿易興隆四方雲集剪絨疋頭冠帽銅器各作坊甚屬紛繁所領之地一名喃噤噤一名吧啲啲一名噤噤

地理備考卷四

全

第五國咖啦噠噠東連咪噤啞啞南至地中海西北二方均接啞噤噤啞啞長約八百里寬約二百六十里地面積方約一萬二千六百六十里戶口約九十萬人其地雖近赤道然而水土甚爲平善今分三省開列于左咖啦噠噠乃上等之省也省城亦名咖啦噠噠建於呌囉河邊離京八百五十里戶口約八萬人其地昔日實爲壯觀今雖大相懸殊然而其中屋宇廟堂修醫各院尙屬峻麗若彼首堂王府更爲華美田土膏腴物產豐盈惟貿易漸衰非如曩時之盛也所領之地一名啞哩

呀嗎一名囉喇一名鳴咁喇喇一名噍嘶咖喇一名吧
噍一名叭啲嘶一名啞喇噍噍噍咁咁一名噍噍噍一名
噍噍噍嘶吁

啞喇噍哩啞乃下等之省也省城亦名啞喇噍哩啞建
於啞喇噍哩啞河口戶口約一萬九千人其地泊舟之
所深濶穩便地多肥饒貿易繁昌隣近之山多產各色
玉石瑪瑙等物所領之地一名啞噍啦一名噍哩啞嘶
一名咪啲咖喇一名噍嘶

嗎啦呀乃上等之省也省城亦名嗎啦呀建於地中海

地理備考卷四

全

海邊戶口約五萬二千人地多肥饒五穀百果無不豐
登泊舟之所甚爲寬廣大小船隻皆可灣拋貿易昌熾
四方輻輳其地乃通商埠頭故內省所有貨物無不運
赴其處與各國商船交易也所領之地一名嗎喇噍
一名噍嘶嘶嗎啦呀一名噍啲一名咖喇噍噍噍一名
啞啲噍噍一名啞喇噍噍噍一名噍嘶噍噍

第六國啞噍噍東南二方皆臨地中海西連新咖嘶噍
噍噍咪喇啞啞北接啞喇噍噍噍噍噍噍噍長約七百
里寬約二百里地面積方約九千里戶口約一百二十

萬人地氣溫和海邊之風消散炎暑冬令融暖凡見水
凌深爲詫異今分三省開列于左

叭嘜嚨乃上等之省也省城亦名叭嘜嚨建於叭達啦
離呀喇河邊清雅豐饒平原之中離京八百里戶口約
六萬六千人屋宇峻麗貿易興隆土產酒油五穀百果
等物其地紬緞大呢各作坊非惟一所所領之地一名
喃勞一名哈喃穢一名哩嚨啞一名嚨喃囉咄哆囉一
名呱嚨嗽一名啞喃晒嗽一名吃啡哩啤一名嚨噠嚨
啞喇吁啲乃中等之省也省城亦名啞喇吁啲建於地

地理備考卷四

全

中海海邊二山之間離京九百五十里戶口約二萬二
千人屋宇高大街衢濶直泊所寬穩客船甚多貿易興
隆四方輻輳實呂宋國之大埠頭也出貨窩宅白礬黑
鉛銀硃藍靛百菓葡萄酒葡萄乾等物以上各物有本
地所產者有自別省至者所領之地一名啞噠啤啲一
名噠呢啞一名啞哩啞一名啞喃哥啲一名喃哩懷嗽
一名咪諾叭喇一名喇咄一名喇噠

咖嘶噠噠喇啲啲啲啲乃下等之省也省城亦名咖嘶
噠噠喇啲啲啲建於海邊戶口約一萬五千人其地

上產貿易與上省相同惟屋宇畧爲稀少所領之地一名噤喃啤一名啞喃哥噤一名囉喃囉嘶一名吡喃咖喃哆一名囉噤哩呀呀一名吡呢嘶哥噤一名噤噤噤

第七國咪喃哂啞東連呷噤噤西接哥啦喲吹南至地中海北界新咖嘶噤噤長約三百三十里寬約三百一十里地面積方約一萬零五百里戶口約六十萬人其地銀銅錫硫黃白礬等礦不一而足更有鹽池所產茂盛五穀百果亦爲豐登今分三省開列于左

地理備考卷四

全

咪喃哂啞乃中等之省也省城亦名咪喃哂啞建於噤噤河邊清雅豐饒山谷之中離京九百六十里戶口約三十六萬人屋宇廟堂學塾修院靡弗宏峻華麗其首堂議事廳主教府織紉局四座更爲美觀地氣佳善土產充盈五穀百果黃麻葡萄酒等歲皆豐登所領之地一名咖喃噤噤噤一名囉喃咖一名啞噤喃一名啞哩呀噤一名咖啦咖噤一名噤哩喃一名噤噤噤噤噤一名哆噤噤

啞喃吧噤噤乃下等之省也省城亦名啞喃吧噤噤建

於平原之中戶口約九千人屋宇稀疎廟堂鮮少土產
布疋牲畜銅鐵器具等物所領之地一名噠齊哩啞一
名噠嘮納一名啞嘯嘯嘯一名啞嘯啞啞

第八國啞啞啞東連啞噠噠呢啞西接啞啞啞暨新舊
啞噠噠二處南至啞噠噠暨新啞噠噠北界吡哩
吡嘶山長約七百二十里寬約四百八十里地面積方
約一萬里戶口約八十萬人其處山多而且高是以地
氣紛歧谷中則熱山上則冷土產麥酒油蔴百果牲畜
等物至於銅鐵錫白礬石灰木等礦亦皆有之今分三

地理備考卷四

九

省開列于左

噠啞啞噠乃中等之省也省城亦名噠啞啞噠建於呢
啞囉河兩岸河上建造石橋通達來往離京七百二十
里戶口約四萬三千人昔日屋宇廟堂甚屬華麗宏峻
迨國亂之後大半凌替凋敝土產五穀百果菽豆牲畜
等物至於貿易較不及於別省興軍之後更爲衰敗也
所領之地一名噠囉啞一名啞啞噠噠一名噠啞啞啞
鳴啞嘶啞乃下等之省也省城亦名鳴啞嘶啞建於平
原之中戶口約三千餘人其地屋宇雖爲寥寥然而形

勢其屬華麗廟堂學塾醫修各院亦皆有之城外田土實爲膏腴土產穀果歲皆豐盈所領之地一名哈咖一名吧喇吧嘶哆囉一名啞吡喇啤一名唻噤能噤噤噤噤乃下等之省也省城亦名噤噤噤噤建於山陵之上隣近呱噠啦咻呀喇河戶口約八千人地氣雖寒然於身體深爲舒暢廓外田地甚多五穀百果蜜蠟牲畜所產充斥週圍之礦非衆而烏煤滑石石綠等物乃其所生所領之地一名啞喇哥呢嘶一名咖嘶啤一名啞喇吧啦嘶

地理備考卷四

卅

第九國喇叭喇東連啞啞啞西接啞啞啞噤噤噤噤南至舊咖嘶噤噤北界噤噤噤國長約三百里寬約二百五十里地面積方約三千二百里戶口約二十四萬七千人通國之地或腴或瘠甚相懸殊土產黍稷大麥油麥豆粟等物各山之中造船木料甚盛更有五金之礦所產非鮮今改爲一省開載于左

喇叭喇別名啞啞囉啞乃下等之省也省城亦名啞啞囉啞建於平原之中乃堅固之城也戶口約一萬二千入屋宇高大廟堂峻麗街衢寬濶游覽之地甚多田土

肥饒貿易興隆所領之地一名曩嘶噠辣一名獨德辣
一名唎勒辣一名噠發辣

第一畿啞嘶啞哩啞嘶東連舊咖嘶噠辣西接咖嚒噠
南至浪北臨啞噠噠喃海長約四百六十里寬約一百
五十里地面積方約三千里戶口約四十萬人彼南方
者雖或嶄巖參差或幽谷深邃各自不同然而農家勤
謹澗溪遍處是以其地較之他方更爲美麗山頂之上
滿結寒氷故其地氣冬令時節較之通國尤爲寒冽其
餘三季雖覺潮溼仍屬佳善於體無害土產五穀百果

地理備考卷四

七

栗子佛手等物山中或銅或鐵或錫或煤或窩宅或代
赭石各等礦亦皆有之至于石類如銅黃石金星石信
石白礬水晶紋石等所產足供別省之用所生駿馬甚
堪嘉尚今改爲一省開載于左

喇噠啞哆乃中等之省也省城亦名喇噠啞哆建於山
谷之中戶口約一萬人地多肥饒水土佳善屋宇廟堂
宏峻美麗所領之地一名啞噠噠嘶一名咄啞一名噶
噠啞

第二畿咖噠噠啞啞東南二方皆臨地中海西連啞啞

邊離京一千一百里戶口約一萬一千人其處雖然常遭烈風而地氣則仍爲佳善所產五穀百果實屬豐饒但酒味甚薄屋宇堂院較之昔日雖屬凋零然而其中尙有數座實爲峻麗其地所有尺頭機房非惟一座工作精巧所領之地一名啣嘶一名叭喇嘶一名哆喇哆噠一名啞喇噠哈

喇噠乃下等之省也省城亦名喇噠建於山坡之上戶口約一萬八千人屋宇堂院雖屬弗鮮然而其地並非華麗田土肥饒物產豐裕所領之地一名噤喇噠

地理備考卷四

番

辣一名噤喇噠一名咖喇哆喇一名嗚喇噠
叭囉喇乃下等之省也省城亦名叭囉喇建於山麓戶口約六千人其地金湯鞏固田土膏腴穀粟豐盈物產相稱本國變亂之際此城深遭滋擾所有屋宇廟堂醫修各院等多半凋零所領之地一名三噠嗎哩啞一名啡呢辣一名囉哂嘶一名啣囉喇一名哩破喇一名咖嘶噠囉喇啞哩啞

第三畿毗嘶咖啞東連喇叭啦暨佛喇哂國西南二方均接舊咖嘶噠辣北至咖嘶噠呢啞海灣長約三百里

寬約二百五十里地面積方約四千里戶口約四十五萬人五穀百果其生最繁黑金紋石所產實盛造船木料遍山充斥今分三省開列于左

吡嘶啣啞乃下等之省也省城名吡喇咆建於平原之中離京九百里戶口約一萬五千人屋宇高大廟堂華麗街衢濶直遊地清雅田土肥饒物產極豐貿易興隆四方輻輳實大呂宋國之大埠頭也通國所有羊毫俱積此地以便行銷於他方所領之地一名噤嚙囉嘶噠囉一名噤喇啣呀嘞啣一名嚙啣囉

地理備考卷四

壹

哈呀嘶啣乃下等之省也省城名三噤吧嘶啣啣建於山麓離京九百里戶口約九千人貿易昌熾物產極豐耶蘇一千八百十三年即大清嘉慶十八年也本國與佛嚙啣戰

鬪其地慘罹兵燹礮臺傾陷屋宇灰燼嗣後重修再建較之昔日更爲美麗所領之地一名噤噤啣啣一名噤噤啣啣一名吧啣噤啣啣一名噤囉囉囉一名噤啣啣啣一名噤啣啣啣

啣啣乃下等之省也省城名啣啣啣啣建於平原之中戶口約一萬二千人其地屋宇堂院貿易土產均與

上省相類所領之地一名呢喇鳴額一名薩喇噠噠
一名喇喇呢啞

第一省曩嘶噠喇嗎喇東連新舊咖嘶噠喇二地西
接大西洋國南啞噠噠啞北界琅長約六百六十里
寬約四百六十里地面積方約一萬九千零二十里戶
口約六十五萬人其處田土雖多肥饒然而地氣則大
抵炎熱今改爲二省開列于左

吧噠嘶嘶乃下等之省也省城亦名吧噠嘶嘶建於叭
啞呀喇河右邊平原之中離京八百里戶口約一萬二

地理備考卷四

癸

千人乃堅固之城也河上石橋一座長一千八百步寬
二百步橋孔二十有八屋宇廟堂學塾修醫各院等實
爲峻麗地多肥饒貿易昌盛土產五穀百果菽酒牲畜
等物所領之地一名啞喇叭喇一名喇哩噠一名
噠喇一名啞哩噠一名喇喇喇一名喇啤噠喇噠
咖噠喇嘶乃下等之省也省城亦名咖噠喇嘶建於平
原之中戶口約一萬人田地膏腴其生最繁大牢少牢
所產充斥所領之地一名咖噠喇喇咖噠喇嘶一名啞
喇呀噠喇一名叭噠啞啞一名吧噠噠啞啞一名噶哩

啞一名嘯嘯嘯

第二省 啞嘯嘯啞東連吐喇啞啞暨地中海西接大西洋國南至地中海北界噤嘶噤噤嗎嘯啞暨新喇嘶噤噤長約一千一百五十里寬約五百里地面積方約三萬六千里戶口約二十萬人此省各山或則叢叢或則濯濯穀果絲綿蜜酒油鹽甘蔗牲畜莫不產於斯地更有銅鐵窩宅水銀礪砂各礦所生豐隆時屆夏令炎熱難堪土人凡事夜營晝輟以避其苦今改爲五省開列于左

地理備考卷四

七

噤嘯啞乃上等之省也省城亦名噤嘯啞建於呱噤嘯噤嘯河左邊寬濶平原之中離京八百七十里戶口約九萬一千人地氣甚佳或於人命或於物育靡弗有裨田土膏沃物產豐盈屋宇廟堂甚屬宏峻人民勤奮作坊充斥所領之地一名呱噤嘯啞一名啞噤嘯一名啞吐啞啞一名噤嘯噤一名噤嘯噤吧

鳴啞嘯乃下等之省也省城亦名鳴啞嘯建於海邊戶口約八千人其地泊舟之所甚屬廣濶所網魚蝦

實爲充盈除通省日需外尙足供濟隣近各處食用所
領之地一名啞嚙嚙噠一名嚙哈喇一名嚙吧啦一名
吧嚙嘶一名啞啦嚙

咖的嘶乃上等之省也省城亦名咖的嘶建於梁島南
角之上離京一千四百里戶口約五萬三千人此城乃
歐囉吧至大至美堅固城池之一也屋宇堂院甚屬華
麗庠序學校遍處羅列昔日貿易興盛今則頗覺凋零
廓外田土膏沃海中鱗介充斥所領之地一名叻啡喇
喃渡一名咖啦喇一名咱喇嚙嚙啞啞一名嘆哩喇啞

地理備考卷四

癸

哆呢啞一名囉吠一名嚙嚙發一名啞喇啞啞喇一名
嚙囉哈

哥喇哆啞乃中等之省也省城亦名哥喇哆啞建於呱
嚙喇嚙嚙喇河右邊離京八百里戶口約五萬七千人
屋宇高大樓臺叠起四圍城垣塔樓傑出街衙窄而且
曲路途穢而不潔田土肥饒穀果充斥所領之地一名
吧呢喇一名叭嚙啞嚙一名嚙嚙喇一名吩啞嚙嚙
喇一名嚙嚙嚙嚙一名咖嚙囉吠一名嚙啞啞哩啞一名
吡哩啞嚙

噠暗乃下等之省也省城亦名噠暗建於山麓戶口約一萬九千人田地雖然肥饒土人不甚勤奮郊外園圃甚多其中源泉遍處所領之地一名啞喇咖啦噠啞喇一名嗎喇哆嘶一名啞噠噠喇一名吧呃嚙一名鳴啤吹一名哩唵喇嘶一名咖囉哩喇一名吧嗒嘶

第一島總名吧哩啞喇嘶在本國對面東方地中海內相離二百二十五里緯度離赤道往北三十八度五十分起至四十度五分止經度自吧嚙嘶第一午線西一度十分起至東二度五分止凡五大座一名嗎噠喇噠

地理備考卷四

九九

島長二百里寬一百四十里戶口約十五萬五千人一名咪噠噠噠島長一百三十里寬四十里戶口約六萬五千人一名噠噠噠噠島長八十里寬四十里戶口約二萬七千人一名噠噠噠噠島長三十里寬二十里戶口約二千人一名咖啤噠噠島長二十里寬十里戶口約一千人共爲一省亦名吧哩啞喇嘶乃下等之省也省城名吧哩噠噠建於嗎噠噠噠島上地氣溫和田土肥饒土產五穀百果紋石鹽酒等物廟堂學塾乙修各院亦皆有之中古之時東方諸國貿易咸集其地所領之

處一名嗎喲噶喇一名破曉囉一名嚟勒喇一名發啦
呢吐一名噓噠噠棘一名嗎呀一名噎囉囉

第二島總名咖喲咧嘶在啞啡哩咖州西邊啞噠喇啞
海內几海島大小二十座共爲一省亦名咖喲咧嘶乃
下等之省也省城名叻叭嚟嘶建于首島噠叭嚟啡
之上其各島之長寬戶口土產等項後釋啞啡哩咖州
再爲詳細註明

屬地

大呂宋國或於啞啡哩咖或於啞唎哩咖或於啊噠

啞呢啞三州之內皆有屬地其在啞啡哩咖者一名嚟

地理備考卷四

一百

噠一名叭噠噠噠噠嘶一名啞噠噠喇嘶一名唎哩嚟
啞一名咖喲哩啞嘶各小處其在啞唎哩咖者一名啞
吧一名叭嚟哆嚟咯各海島其餘如唎噠哥新咖啦喲
叭叭噠吧啦啡吧啦叭嚟喇等處皆已背叛自立不歸
統屬其在啊噠啞呢啞者一名小呂宋一名嗎嚟啞喇
各海島後釋各州再爲詳明

啞哆勒國全志

夫啞哆勒建於大呂宋國咖噠嚟呢啞省極邊吡哩吡
嘶山南坡小谷之中谷名亦曰啞哆勒爲噠哥勒河分

派吧喇啦小河所穿者其地甚小長寬皆不上七十里
喇囉晒國王與大呂宋國嗚喇噠咿府教主互相庇之
其國人除自立領官一員職司會議外尙有佛囉晒國
王與嗚喇噠咿主教所差副領官二員審問判斷其人
民以本鄉樹林所產材木及鐵匠所造器具易本國所
乏穀果同日用所需各物省城亦名啞哆嘞建於吧喇
啦河邊戶口約二千人所領之地惟一名曰咖呢囉乃
小村也土產鐵器

地理備考卷四

一

海山仙館叢書

08757

